

# EL DIARIO DE AVILA

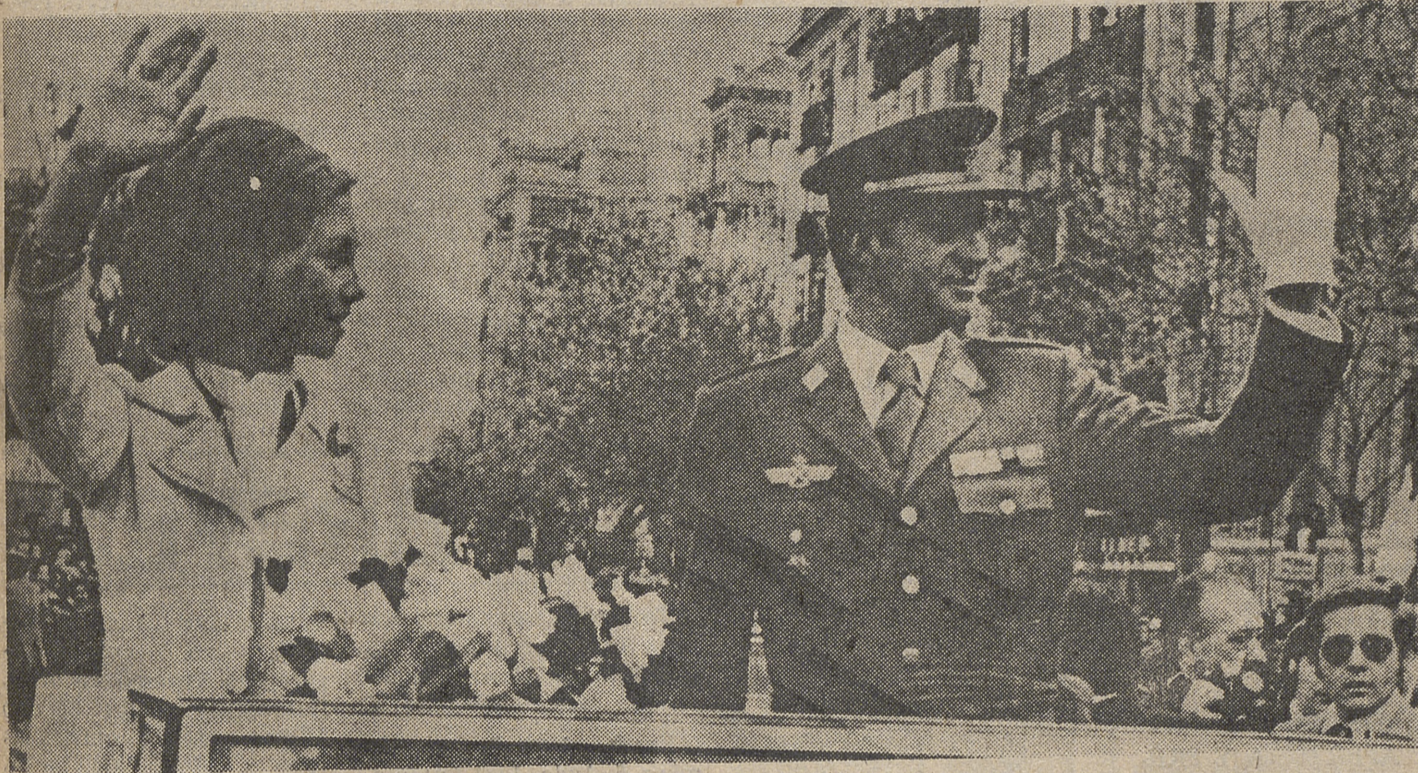
Martes, 30 de marzo de 1976

10 pesetas

Director: JUAN GRANDE MARTIN. ● Redacción, Administración y Talleres: Plaza de Santa Teresa, 12. Teléfonos: 21 26 40 - 41 - 42. Año LXXVII ● Número 24.498 ● Depósito Legal: AV-5-1958

## Apoteósico recibimiento a los Reyes, en Sevilla

“La Monarquía, institución más adecuada para constituir la forma moderna, actual, de nuestro Estado”



Los Reyes de España fueron ayer objeto de un recibimiento entusiasta y clamoroso por parte de Sevilla entera, que se lanzó a la calle para dar la bienvenida y vitorear a Sus Majestades, Don Juan Carlos y Doña Sofía, en su primera visita oficial a Andalucía. Fueron millares los sevillanos agolpados en cuantos lugares hicieron acto de presencia los Soberanos para aclamarles —e, incluso, estrechar sus manos— y mostrarles su adhesión y cariño. Los Reyes, después del recibimiento oficial, primero, en el aeropuerto de San Pablo y, después, el protocolario en la Glorietta de Don Juan de Austria —donde Don Juan Carlos recibió, de manos del alcalde, las llaves de la Ciudad— y de visitar la Catedral, se trasladaron, en medio del fervor popular, a los Reales Alcázares, desde cuyo balcón principal, el Rey pronunció un discurso en el que, entre otras cosas, dijo que “millones de españoles ven en la Monarquía la institución más adecuada para constituir la forma moderna, actual, de nuestro Estado”.

(Información en páginas 12 y 13).

## Miles de millones

A los ciudadanos españoles, una vez fugado el dinero a Suiza o Alemania, no les resulta fácil invertirlo allí. Ambas naciones han decretado limitaciones gubernativas y han levantado barreras fiscales para impedir que ese dinero especulativo entre en su economía y les “fabrique” inflación. Hay fuertes cargas fiscales para los depósitos en cuenta (en Suiza, a partir de cien mil francos, que equivalen a unos dos millones seiscientos mil pesetas) y para los beneficios de valores helvéticos cotizados en Bolsa. No obstante, los Bancos suizos y alemanes siempre aconsejan a sus clientes sobre dónde colocar los capitales fugados, asegurando una rentabilidad, por lo general, en empréstitos a terceros países. Así, pesetas cambiadas a marcos o a francos suizos quizás acaban formando parte de un crédito a una entidad canadiense, noruega, australiana o japonesa, o tal vez, financiando un empréstito a la propia España, con lo cual todos los contribuyentes españoles pagamos, encima, los intereses a los dueños del capital previamente fugado “de casa”.

Se desconoce el monto real de la evasión de capitales de España en los últimos años. No hay manera de saberlo, ya que nadie lleva contabilidad. Se han barajado muchas cifras. No vamos a

recoger aquí ninguna por considerar todas carentes de rigor, pero si estamos convencidos de que se trata de miles de millones... en divisas fuertes.

¿Cómo frenar esta sangría nacional? Sin duda, intensificar la vigilancia y los controles, como se está haciendo, puede servir para desenmascarar a algunos de estos gángsters monetarios y tener efectos preventivos. También el castigar con mayor severidad a los culpables. Pero el mejor remedio sería acabar con el verdadero motivo que ha desencadenado la fuga de capitales en los últimos meses: la inestabilidad política y la incertidumbre ante el futuro. Los españoles de poca fe no se llevarían el dinero si se aclarase el panorama político y se convenciesen de que aquí no va a pasar nada, dice José V. Colchero; mas habría que corregir manifestando cómo esos malos españoles, criminales contra España, con su conducta son origen de la catástrofe que temen. El dinero vale menos cada año, los intereses son bajos en las entidades que lo manejan y la gente consume con ansia temiendo que las cosas se acaben; es cuestión de virtudes teologales y cardinales, que comienzan en la Fe... con mayúscula, como nombre propio.

## El Presidente y Vicepresidente del Gobierno, regresaron a Madrid

SEVILLA, 30. (Cifra).—El vicepresidente del Gobierno para Asuntos del Interior y ministro de la Gobernación, don Manuel Fraga Iribarne, salió poco después de las diez y media de esta mañana por vía aérea, desde el aeropuerto de San Pablo, en Sevilla, con dirección a Madrid.

Anoche, a última hora, en un avión «Mystere», de la Subsecretaría de Aviación Civil, regresaron igualmente a Madrid, el presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro, y el ministro del Aire, teniente general Franco Iribarnegaray.

Al aeropuerto de San Pablo acudieron a despedir al señor Arias Navarro, las primeras autoridades sevillanas.

Por otra parte, llegó a Sevilla el titular del Departamento de la Vivienda, don Francisco Lozano Vicente, quien, durante el día de hoy, desempeña el Ministerio de Jornada.

**Jeimer** monas-boutique

Duque de Alba, 3 - Alemania, 6

**VENTA 9.º Aniversario**  
VESTIDOS — FALDAS

Números premiados en el sorteo ante Notario VALES REGALO «JEIMER». Para los entregados en Enero:

N.º 24.433 — Vales de 50,—	...	6.000 Pesetas
N.º 19.016 — » » 25,—	...	3.000 »
N.º 60.731 — » » 5,—	...	500 »

Programas de



PARA HOY

PRIMERA CADENA

• NOCHE:

21,00: TELEDIARIO.—Segunda edición. 21,30: ¿TELEFONO ROJO?, VOLVAMOS HACIA MOSCU. 23,35: ULTIMAS NOTICIAS. 23,30: REFLEXION.—Espacio religioso. 23,35: DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDA CADENA

19,30: CARTA DE AJUSTE.—El Flamenco: «Paco, El Curro». 20,00: PRESENTACION Y AVANCES. 20,01: POLIDEPORTIVO.—Actualidad deportiva. 21,30: NOTICIAS EN EL SEGUNDO PROGRAMA. Información nacional e internacional. 22,00: CULTURA 2.—«Número 69». 22,30: TEATRO CLUB.—«Mañana te lo diré». 23,30: ULTIMA IMAGEN.

PARA MAÑANA

PRIMERA CADENA

• SOBREMESA:

13,45: CARTA DE AJUSTE. «Cuarteto número 1 en re menor», Juan Crisóstomo Arriaga. 14,00: PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO. 14,30: APERTURA Y PRESENTACION. 14,31: AVANCE INFORMATIVO. 14,35: AQUI, AHORA. Programa informativo. 15,00: TELEDIARIO. Primera edición. 15,30: REVISTERO. 16,00: NOVELA. «Pequeñeces», del padre Coloma. 16,30: CUARTO Y MITAD. Programa informativo. 17,00: DESPEDIDA Y CIERRE.

• TARDE:

18,15: CARTA DE AJUSTE. «Don Quijote velando las armas», Oscar Esplá. 18,30: APERTURA Y PRESENTACION. 18,31: AVANCE INFORMATIVO. 18,35: UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS. 20,00: AL FILO DE LA MEMORIA. «El rescate».

• NOCHE:

21,00: TELEDIARIO. Segunda edición. 21,30: LOS RIOS. «Tinto». 22,15: LA HORA DE... «Rafaela Carrá». 23,25: ULTIMAS NOTICIAS. 23,30: REFLEXION. Espacio religioso. 23,35: DESPEDIDA Y CIERRE.

SEGUNDA CADENA

19,30: CARTA DE AJUSTE. Ciclo: «The Rhythm & Blues». 20,00: PRESENTACION Y AVANCES. 20,01: REVISTA DE CINE. 21,30: NOTICIAS EN EL SEGUNDO PROGRAMA. Información nacional e internacional. 22,00: CINECLUB. «La fiesta de cumpleaños». 24,00: ULTIMA IMAGEN.

# Concurso literario convocado por la Peña Taurina Universitaria

BASES:

1.ª Podrán concurrir todos los autores que lo deseen, nacionales o extranjeros, siempre que los trabajos se presenten en lengua castellana.

2.ª Los originales podrán ser en poesía o en prosa. Para los presentados de la primera forma se requerirá una extensión mínima de 50 versos. Para la segunda no hay límite alguno.

3.ª El tema versará úni-

camente sobre el toro de lidia.

4.ª Los textos serán inéditos. Libertad en la métrica.

5.ª Las composiciones irán firmadas con seudónimo. En sobre, aparte, cerrado, se consignará el lema del original, conteniendo en su interior el nombre, apellidos y domicilio del autor.

El plazo de admisiones se cierra el día 25 de Abril y se remitirán a «PEÑA TAURINA UNIVERSITARIA» calle Traviesa, 17, (Salamanca).

6.ª El mejor trabajo, indistintamente, será galardonado con un trofeo alegórico al tema.

Se crean dos accésit para el segundo y tercer premios.

7.ª El fallo del Jurado se publicará el día 29, comunicándose seguidamente a los premiados, los cuales asistirán a un festejo que oportunamente se comunicará,

en el que recibirán los trofeos.

8.ª El Jurado estará compuesto por personalidades de las letras y de la crítica taurina. Su identidad se dará a conocer en el momento oportuno.

9.ª Los originales premiados quedan en Propiedad de la «P. T. U.», pudiendo publicarlos o exhibirlos como lo creyere idóneo.

10.ª [La participación en el concurso supone la aceptación de las Bases.

## VENDO

casa calle San Millán  
Teléfono 21 15 92

# ANUNCIOS BREVES

VENTAS



Muebles de baño  
acero y madera

—GANADERO: Molinosmezcladoras G. GRUBERS. Representante oficial Avila y Segovia, E. Casado. Leones Castilla, 9. Teléfonos 42 07 45 - 41 54 61. Segovia.

—Su coche gastará el equivalente a cuatro litros. Si tiene un 124, 131, 132 ó 1.500. Perkins tiene un motor especial para cada modelo Seat. Concesionario Mecanova. Teléfonos 22 08 31 y 22 29 80.

—SELECCIONADORAS, Limpiadoras «JUBUS» para cereales y legumbres. Manuel Rivera, 4 PALENCIA.

—Tractores reacondicionados, de primera línea, varias marcas. Hermanos Jiménez. Arévalo. Telf. 94.

—Vendo pisos. Doctor Fleming, 5. Avda. José Antonio, 34, teléfono 21 11 60.

ALQUILERES

—SE ALQUILA piso amueblado con calefacción. Llamar al teléfono 22 19 95.

—Se alquila local. Para tratar, Santo Domingo, 11. Teléfono 21 16 63.

—Se alquila piso amueblado, temporada verano, sito Avda. José Antonio. Razón: teléfono 22 12 89.

ENSEÑANZAS

—OPOSICION. Administrativos, Administración civil Estado; clases particulares. Convocatoria año 1975, 80 % aprobados. Teléfonos 222756 220895.

TRABAJO

—NECESITO señorita para cuidar niña. Dirigirse a Paseo de San Roque, 25, - 4.º A.

—Se necesita tractorista, finca provincia Segovia a 7 kilómetros de la Capital. Vivienda y sueldo a convenir. Razón: Gestoría Agrícola, Mellón Martín, 6. Teléfono 41 28 55. Segovia. Ref. SG. 4314.

—Se necesita empleada de hogar. Teléfono 22 18 87.

MINUSVALIDO:

Te interesa conectar con el Servicio de Minusválidos Físicos y Psíquicos de la Dirección General de Servicios Sociales: Gabinete Provincial del SEREM, sito en la calle Reina Isabel número 3 - 1.º Telf. 22 13 16. AVILA.

—Precisamos Auxiliar Administrativo Compañía Aseguradora Trabajo en Avila. Interesados libres Servicio Militar envíen curriculum vitae a Oficina Colocación. Referencia AV - 2.250.

TRASPASOS

—Se traspasa, local. Renta baja. Razón: Calderón de la Barca, 7 (Mercería).

—Se traspasa bar por no poderlo atender. Razón: Teléfono 22 29 74.

—Se traspasa, por no poder atenderlo Supermercado de Alimentación, en Calle Reina Isabel núm. 1. Junto esquina Avda. José Antonio.

OFERTAS

—RECAMBIOS ORIGINALES PEGASO. Servicio de pedidos urgentes y envíos a la provincia. Llame al Teléfono 22 22 00. Avila.

VARIOS

—OBTENGA su permiso de conducir en AUTO ESCUELA SAN CRISTOBAL, garantía de un buen aprendizaje, modernas instalaciones. Duque de Alba, 12. Teléfono 22 19 24.

Para cruzar es necesario ver la calzada a izquierda y derecha. No cruce nunca sin mirar. No cruce por la parte delantera de un autobús.

## Farmacias de guardia

Semana	Día	De 10 mañana a 10 mañana del día siguiente	De 10 mañana a 10 noche
Martes	30	D. Juan Paradinas Pérez (Plaza Stª Teresa, 3) —Telf.— 21 11 20—	D.ª M.ª Jesús Pardo González (Capitán Peñas, 15) —Telf. 22 17 72—
Miércoles	31	D.ª M.ª Jesús Suárez Pañeda (Reyes Católicos, 6) —Telf. 21 12 48—	D. Teodoro Aparicio Gutiérrez (Avda. de José Antonio, 12) —Telf. 22 01 96—

# La nueva literatura

En la Mesa redonda del Colegio Mayor Zurbarán los profesores Ynduráin, Torrente Ballester, Vintila Horia y Antonio Prieto, hablan de la novela de mañana y del público de hoy.

Ante un numeroso público, universitario en su mayoría, ha tenido lugar en el Colegio Mayor Zurbarán la Mesa redonda sobre LA NUEVA LITERATURA, dentro del Ciclo «EL FUTURO DE LA CULTURA» que se celebra todos los martes en el Zurbarán.

Los profesores Ynduráin, Torrente Ballester, Vintila Horia y Antonio Prieto, bajo la magnífica dirección de la moderadora, M.<sup>a</sup> Rosa Garrido, han ido examinando el presente de la literatura y dibujando su futuro.

## LA AUTENTICA LITERATURA

De la gran producción editorial española —21.000 libros en el 73—, la tercera parte es literatura de creación. De esos 7.000 libros la buena literatura no abunda, esto me hace pensar que se compra mucha literatura, literatura de poca calidad, quisiera que el profesor Ynduráin explicara qué es la infraliteratura y qué es la literatura de creación que ellos cultivan. Con esta pregunta introduce el tema María Rosa Garrido.

El Profesor Ynduráin manifiesta que la frontera entre la literatura y la infraliteratura es muy lábil y movidiza. La historia ha demostrado que alguna vez lo que en su época se cree infraliteratura pasa a la literatura universal, como el paso de El Quijote. Centrándose ya en el momento actual y dejando la literatura de kiosco —western, policiaca, fotonovelas, etc.— asistimos a una producción literaria de consumo, se escribe deprisa, con escasa densidad cultural, aprovechando hechos circunstanciales, una literatura que tendrá una existencia efímera. Hay también, una verdadera literatura —quizá la menos— que por sus valores estéticos, literarios y humanos permanecerá y se podrán incorporar sus autores a la historia de la literatura universal.

Nos encontramos con un público lector poco exigente. Posiblemente debido a un hecho sociológico; el atropello de la vida actual. No hay tiempo de leer, sosegadamente, recreándose en la lectura. Puede ser que en la literatura de mañana se sus-

tituya el libro por la «cassete» o el video-cassete.

De todas formas, creo que a la literatura hay que ir no para pasar el rato, sino para buscar valores eternos, estéticos y humanos. El tiempo hará una criba, pasará la mediocridad y quedarán algunas buenas obras, algunos buenos escritores —rara avis—. Yo todavía estoy por la literatura universal, algo que sobrenada. Por el criterio de calidad que tiene el público exigente.

## TORRENTE BALLESTER UN ESCRITOR EXIGENTE

Torrente Ballester habla de la literatura a través de su experiencia como escritor. Una experiencia que no es ancha sino estrecha y larga.

Su vocación primera fue la de dramaturgo. Su vocación de siempre, hacerse preguntas y tratar de responderse. Su exigencia, intentar conocer profundamente la técnica y el arte de lo que iba a emprender. Por eso estudió el teatro en su primera etapa y fue un crítico con criterios de calidad, por eso, más tarde, indaga todo sobre el quehacer novelístico.

Su novela ha sido clasificada como intelectual. Torrente Ballester comenta, con gracia, que en este país a las novelas en las que los personajes piensan se les pone la etiqueta de intelectuales. Torrente Ballester se define como realista. Como un escritor sin éxito. Desde «El señor llega» hasta «Don Juan» sus libros pasaban inadvertidos, hasta que en 1959 un premio le obliga moralmente a continuar escribiendo. Intenta resucitar el realismo, un realismo que supere los defectos del XIX, un realismo de nuestra época.

El análisis de sus obras —cinco o seis novelas— supone cada una un escalón, sin que se parezcan unas a otras, pero sin embargo todas convergen en la última. Es decir —dice—, un lector atento y que conoce mi obra puede darse cuenta de que los elementos de mi última novela —«La saga-fuga de J. B.»—, tanto los materiales como los formales, están previstos e incluso ensayados en las anteriores.

La conclusión que podemos sacar es que yo he trabajado al margen de las modas, con unas preocupaciones personales y que si alguna vez he coincidido con las modas ha sido por puro azar.

## «EL FUTURO ES EL PASADO»

A Vintila Horia le pregunta M.<sup>a</sup> Rosa Garrido por el

futuro de la literatura. Es Vintila Horia estudioso de las relaciones entre las ciencias y la literatura. Partiendo de que «el futuro es el pasado», analizando la literatura, de las últimas décadas, se podrá saber por qué existe la literatura, para qué sirve y para qué servirá.

Considera Vintila Horia la literatura como una técnica de conocimiento igual en cierto modo a la Filosofía, a la ciencia y a las artes. Y estudiando las obras literarias la Novela, —desde «La Montaña mágica» hasta hoy, etcétera—, los temas son los mismos que los de la Física cuántica, de música, de las artes plásticas y de la filosofía. Hay en esos temas un hilo conductor, convergente, que expresan la misma realidad en su lenguaje propio.

Bastaría acercarse a una gran obra literaria —pesada, pero divertida al mismo tiempo— (el Doctor Fausto de Thomas Mann, al Ulises, al hombre sin atributos), para comprender lo que sucede en este momento en el mundo y lo que sucederá mañana. A través de estas obras nos damos cuenta de cuáles serían las causas de la crisis en que estamos envueltos y sacar unas formas salvadoras. Hemos asistido a una revolución científica que plantea unos nuevos problemas, que han intuido los grandes literatos. De como resolvamos estos problemas dependerá nuestro futuro y, por supuesto, nuestros libros.

El individuo se encuentra amenazado, lleno de miedo y se plantea el problema de sobrevivir. Esto lo vemos reflejado en El Doctor Zivago, en El Primer Circulo, en La Montaña mágica. El individuo amenazado por la masa, por la polución material o espiritual, lanza un grito desesperado buscando la salvación. Plantea un problema de sobrevivencia. El futuro de la literatura, el futuro del ser humano, está en nuestras manos.

## LA CRISIS

### SIGNO DE VIDA

La juventud de Antonio Prieto llena de esperanza el futuro de la literatura. Es cierto que en la actualidad hay una escisión en la creación literaria. Por un lado, una novela de mayoría que no sirve para pensar. Por otro, el escritor que intenta resolverse los problemas propios que no son únicos y que encuentran eco en sus lectores. Es cierto que hay crisis, de valores literarios y de valores humanos, pero la crisis

debe entenderse como un movimiento de animación. Hay que llegar a resolver los problemas del hombre. A medida que el escritor está más formado y tenga más

cultura podrá resolver los problemas en profundidad, salvando los valores permanentes del hombre.

(Pasa a página 12)

# OFERTA

Del 30 de Marzo al 9 de Abril

	P. V. P.	OFERTA
<b>COLONIAS</b>		
Diftersa spray ... ..	50	39 Ptas.
Verte litro ... ..	210	169 »
Lavanda I. E. litro ... ..	125	79 »
<b>CELULOSAS</b>		
Braguitas Serena ... ..	12	3 x 27 »
Compresas Serena (10) ... ..	44	2 x 55 »
Compresas evax (10) ... ..	48	35 »
Papel Disco (4) ... ..	—	4 x 47 »
Pañuelos Disco p. ... ..	30	22 »
Pañal Dodó (20) ... ..	115	85 »
<b>CHAMPU-GEL-JABON</b>		
Champú Raíces y Puntas 125 ...	75	58 »
Champú Geniol lit. (cl. li. fr.)	76	49 »
Champú Sunsilk, sobre ... ..	7	3 x 17 »
Champú Francis ... ..	75	57 »
Gel S-3 litro ... ..	140	123 »
Jabón Piropo ... ..	14	2 x 25 »
Jabón La Toja 130 ... ..	33	25 »
<b>DENTRIFICOS-LACAS DESODORANTES</b>		
Dentr. Licor Polo verde p. ...	32	25 »
Dentr. Signal grande ... ..	28	3 x 45 »
Laca Cadonet 112 ... ..	142	122 »
Laca Rio-lac ... ..	85	59 »
Desod. Fildrak, barra y líquido	varios	36 »
Desod. River 2 y 3 ... ..	98	69 »
Desod. Lin-Abart mini ... ..	36	31 »
<b>CREMAS-MASAJES-VARIOS</b>		
Crema Atrix 403 ... ..	70	53 »
Crema de manos Francis ... ..	42	29 »
Masaje Geniol pequeño ... ..	70	57 »
Cepillo dental CE-HI-DENT ...	20	16 »
Rulos térmicos (5) ... ..	99	69 »
Peines Carey ... ..	varios	25 »
Máq. afeitar Palmera-Champú	—	29 »
Rexona-Crema afeitar Floid	—	29 »
<b>ART. DE LIMPIEZA</b>		
Guantes Poppy (3 unidades)	—	25 »
Paños cocina estampados ...	43	33 »
Cubo de basura ... ..	98	85 »
Bolsas basura de 30 ... ..	45	34 »
Detergente LAGARTO 5 Kgrs.	—	208 »
Jabón Elena ... ..	16	2 x 25 »
Lejía Neutrex ... ..	13	2 x 20 »
Brala normal líquido ... ..	35	29 »
Cristasol 500 ... ..	38	30 »
Cera Colafix, bolsa ... ..	16	2 x 25 »
Aplicador Canfort ... ..	32	25 »
Ambientador Fogodor 600 ...	115	89 »
Insecticida Fogo mediano ...	120	89 »

Pinturas Delfin Duraval todos los colores.

¡¡COMPRADO UN BOTE, REGALAMOS OTRO IGUAL!!

**Almacenes EL CASTILLO**

SERVICIO A DOMICILIO

Teléfono: 22 17 00

## Un punto negro que convendría eliminar

Nuevamente se ha producido un accidente de circulación en la carretera de Piedrahita, proximidades de la Venta de La Colilla, esta vez con el coste de una vida humana. Y seguramente que no será el último, pues la afluencia de clientes a dicha Venta y la escasez del terreno disponible para aparcamiento que obliga a los peatones a entrar y salir por la calzada, y a los vehículos que dejan el aparcamiento para regresar a Avila, a realizar un peligroso gi-

ro a la izquierda atravesándose momentáneamente en la carretera, hace temer que se sigan produciendo sangrientas colisiones.

Es asunto de urgente resolución, y aunque no sabemos si ésta corresponde al Ayuntamiento de La Colilla o al Ministerio de Obras Públicas, lo cierto es que deben tomarse las medidas oportunas para borrar este mal acreditado punto negro de las proximidades de Avila.

## Declaración del domicilio fiscal

### AVISO DE LA DELEGACION DE HACIENDA

Los impresos a que se refiere la ORDEN del Ministerio de Hacienda, de fecha 28 de febrero de 1976 (B. O. del Estado núm. 57, de fecha de 6 de marzo 1976), sobre declaración del domicilio fiscal por los sujetos pasivos tributarios (personas físicas), se encuentran para su entrega a los interesados, en la Sección de Servicios de esta Delegación, advirtiendo

que los plazos de presentación de referida declaración son:

a) Hasta el día 14 de abril de 1976 quienes sean contribuyentes por la cuota de Licencia del Impuesto Industrial y por la Licencia fiscal de profesionales y artistas; b) Desde dicho día hasta el 30 del mismo mes los sujetos pasivos por Contribución Urbana que no lo sean por los tributos antes citados, y c) Desde el día 3 de mayo de 1976 al 31 del mismo mes, todos los demás contribuyentes.— EL DELEGADO DE HACIENDA.

## AGENDA

Mañana miércoles, día 31 de marzo de 1976.

SANTOS: Amós, Joab, Balbina, Benjamín, Teódulo, Anesio, Cornelio, David, Esteban, Guillermo, Aguilfo.

SOL: Sale a las 8,1 y se pone a las 20,38.

LUNA: Sale a las 8,8 y se pone a las 21,36.

### CUPON PRO-CIEGOS

Número premiado el día 29: 8 5 7

### AMBULANCIAS

## ANTONIO ALVAREZ

Dotadas de radio-teléfono

Teléfonos 211220 y 212460

AVILA

## Vida DE SOCIEDAD

### Testimonio de gratitud y misas

La familia de don Fausto Lobo del Nogal (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente agradecen desde estas columnas los numerosos testimonios de pésame recibidos con motivo del fallecimiento de dicho señor. Y a la vez, les comunican que las misas que se celebren los días 31, 1 y 2, a las 7,30 de la tarde en la Iglesia Parroquial del Inmaculado Corazón de María, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

# Ciudad y

## Acuerdos del Pleno Municipal

### Operación de Tesorería por valor de 20 millones de pesetas

#### Designación de nuevo teniente de alcalde, comisiones informativas y delegaciones de servicio

Bajo la presidencia del Ilmo. Sr. alcalde presidente del Excmo. Ayuntamiento, celebró ayer lunes, por la tarde, sesión extraordinaria el Pleno Municipal, a la que asistieron los tenientes de alcalde don Manuel Ventero Alonso, don Lucinio Bermejo Núñez y don Pablo Mendo Velasco; los concejales don Fernando José Jiménez Prieto, don Santiago Barba Villaluenga, don José Antonio Pascual Pérez, don Miguel Jiménez Rubio, don José Álvarez Alonso y don Gonzalo M. González de Vega y Pomar. Actuó como secretario el oficial administrativo del Excmo. Ayuntamiento, don Angel Hernández Herranz y estuvo presente el interventor de Fondos, don Pedro Ortego Merino.

Por motivos previamente justificados excusaron su asistencia el teniente de alcalde don Antonio Martín Jiménez y los concejales don Ireneo Martín García, don Arturo Gómez Jiménez y don Justo Berrón Campillo.

Se adoptaron los siguientes acuerdos:

—Aprobar por unanimidad, después de ser leída, el acta de la sesión anterior.

Designar, por unanimidad, representante municipal en el Asocio de Avila al Ilustrísimo Sr. alcalde - presidente del Ayuntamiento, don Fernando López Muñoz.

—La alcaldía hizo una propuesta al Pleno municipal de la composición de Comisiones Informativas y designaciones, que fue aprobada de la siguiente manera:

COMISION DE HACIENDA Y PROMOCION INDUSTRIAL: Presidente, don Antonio Martín Jiménez. Vocales, don Lucinio Bermejo Núñez, don Justo Berrón Campillo y don Santiago Barba Villaluenga. Secretario, don Francisco José Núñez Cartago.

COMISION DE URBANISMO Y OBRAS: Presidente, don Fernando López Muñoz. Vocales, don Antonio Martín Jiménez, don Lucinio Bermejo Núñez, don Miguel Jiménez Rubio y don José Álvarez Alonso. Secretario, don Carlos M. García Ortega.

COMISION DE POLICIA MUNICIPAL Y TRAFICO: Presidente, don Manuel Ventero Alonso. Vocales, don Justo Berrón Campillo, don Ireneo Martín García y don Gonzalo M. González de Vega y Pomar. Secretario, don

Claudio F. Saucedo Galán.

COMISION DE CULTURA Y ENSEÑANZA: Presidente, don Lucinio Bermejo Núñez. Vocales, don Manuel Ventero Alonso, don Arturo Gómez Jiménez. Secretario, don Claudio F. Saucedo Galán.

COMISION DE ABASTECIMIENTOS, GANADERIA Y MUNICIPIOS INCORPORADOS: Presidente, don Pablo Mendo Velasco. Vocales, don Antonio Martín Jiménez y don Santiago Barba Villaluenga. Secretario, don Angel Hernández Hernández.

COMISION DE FIESTAS Y PROMOCION TURISTICA: Presidente, don Arturo Gómez Jiménez. Vocales, don Gonzalo M. González de Vega y Pomar y don Miguel Jiménez Rubio. Secretario, don Isidro Sastre González.

COMISION DE ASUNTOS GENERALES, SANIDAD Y RECLUTAMIENTO: Presidente, don José Antonio Pascual Pérez. Vocales, don Pablo Mendo Velasco, don Fernando José Jiménez Prieto y don José Álvarez Alonso. Secretario, don Angel Hernández Herranz.

#### DESIGNACION DE TENIENTES DE ALCALDE

PRIMER TENIENTE DE ALCALDE: Don Antonio Martín Jiménez.

SEGUNDO TENIENTE DE ALCALDE: Don Manuel Ventero Alonso.

TERCER TENIENTE DE ALCALDE: Don Lucinio Bermejo Núñez.

CUARTO TENIENTE DE ALCALDE: Don Pablo Mendo Velasco.

QUINTO TENIENTE DE ALCALDE: Don Gonzalo M. González de Vega y Pomar.

#### DELEGACIONES DE SERVICIOS

DELEGADO DE HACIEN-

DA Y PATRIMONIO: Don Antonio Martín Jiménez.

DELEGADO DE POLICIA MUNICIPAL Y TRAFICO: Don Manuel Ventero Alonso.

DELEGADO DE CULTURA Y ENSEÑANZA Y AGUAS: Don Lucinio Bermejo Núñez.

DELEGADO DEL MERCADO PERMANENTE DE GANADOS Y PLAZA DE ABASTOS Y DE JARDINES: Don Pablo Mendo Velasco.

DELEGADO DE ALUMBRADO, PROTOCOLO Y ACTOS SOCIALES Y DE CEMENTERIO: Don Gonzalo M. González de Vega y Pomar.

DELEGADO DE FIESTAS: Don Arturo Gómez Jiménez.

DELEGADO DE BENEFICENCIA: Don José Antonio Pascual Pérez.

DELEGADO DEL MATA-DERO: Don Santiago Barba Villaluenga.

DELEGADO DEL PARQUE MOVIL Y BOMBEROS: Don Justo Berrón Campillo.

DELEGADO DE DEPORTES Y PLAZA DE TOROS: Don Miguel Jiménez Rubio.

DELEGADO DE LIMPIEZAS: Don Ireneo Martín García.

DELEGADO DE VIAS Y OBRAS: Don José Álvarez Alonso.

—Por último se acordó en el Pleno municipal extraordinario de anoche que el Ilmo. Sr. alcalde fuese la representación municipal para la firma de una operación de tesorería con las Cajas General de Ahorros y Monte de Piedad, y Caja Central de Ahorros y Préstamos, por un valor total de veinte millones de pesetas.

No habiendo más asuntos que tratar se levantó la sesión.

## Nota del tiempo

### DATOS FACILITADOS POR EL OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE AVILA

Máxima de ayer: 18,4 grados, a las 15,35 horas.  
Mínima de hoy: 4,9 grados, a las 6,10 horas.  
Presión máxima: 675,3 mm. Presión mínima: 672,0 mm.  
Humedad relativa del aire: 27 por 100. Viento dominante dirección: NORTE. Velocidad del viento: 26 kilómetros hora.  
Evaporación: 6,0 mm. Estado del cielo: DESPEJADO.

#### EL TIEMPO QUE HARA

MADRID, 30. (Cifra).—Cielo despejado con vientos débiles o en calma, es la predicción local para el área de Madrid. La temperatura máxima probable para hoy, es de 23 grados. Las extremas de España en el día de ayer fueron: máxima de 24 grados, en Valladolid, Soria, Badajoz, Huelva y Córdoba, y mínima, de 2 grados bajo cero, en Albacete. La máxima en Madrid fue de 21,8 grados, a las 15,30 horas, y la mínima, de 3,6 grados, se registró a las 6,15 horas de esta mañana.

LA BOUTIQUE DE LA MUJER



Avda. de Portugal, 29  
Teléfono 21 13 62

AVILA

# Tierra de Avila

## Abulensismo

### Difícil es templar gaitas

No teniendo muchas ganas de escribir, he invocado a Don Urbano por si quería venir en mi ayuda; pero Don Urbano anda tan metido en política que no se habla con nadie. Así pues, he salido al campo en busca de Don Rústico y le halla nada menos que con el Diccionario de la Lengua Española en las manos...

—Pero qué anda usted con libros, Don Rústico, si hoy todo lo tiene usted sabido mirando a la naturaleza de las cosas, que despiertan del letargo invernal con este sol maravilloso?... Déjese de músicas y vamos un poco a pasear, mirando los neveros lejanos, el reverberar de la luz en ellos, la imponente majestad de las montañas, la alegría del verdor en las praderas...

—Pues de músicas trato. Porque salí de casa leyendo el libro "Castilla Adentro", por Gaziél, que me dio a leer el señor cura de San Martín del Valle del Alberche, don Jesús Lumbreras, y en la descripción que hace de la procesión de San Isidro en Cepeda de la Mora, dice así: «Así que salgo fuera, oigo que mechan al vuelo las campanas parroquiales, llenando con sus fuertes voces el triste valle y la soledad de las montañas; y en seguida veo que va formando una comitiva de la mayor sencillez. Dos filas de hombres, descubierta la cabeza, inician la marcha cuesta abajo, hacia el interior del pueblo. Después comparece la música —no me atrevo a decir la banda— compuesta nada más de una chirimía y un tambor, es decir, de dos hombres, uno que sopla y otro que redobla. Jambás había oído una mezcla de sonidos tan rudimentarios y de tan mal acoplamiento: la chirimía, con su sonido agrio, porfiado y agudo, como la voz de un insecto amplificada por pulmones humanos; y el tambor, redoblando inacabablemente por debajo del otro, como un tronar tenebroso. Y me doy cuenta de que esta música tan primitiva y sencilla —que hermana el zumbido con el trueno—, se adapta perfectamente a estas horribles soledades, casi minerales; y nunca hubiera yo imaginado que unos instrumentos prehistóricos pudiesen traducir un efecto tan exacto y moderno. Si Stravinski estuviera aquí, o alguno de los compositores aún más avanzados, de los que ahora figuran en la vanguardia del movimiento musical europeo, sin duda, se

»quedaría maravillado y sacaría de estos sonidos únicos un partido inimaginable. Mientras los oigo resonar, miro en torno el pueblo mísero, los sembrados raquíticos, las montañas enormes, las cumbres oscuras y áridas; y se me antoja que nada puede expresar tan esencialmente su espíritu como esta chirimía perforadora y este tambor que abrumba, dialogando entre ellos de manera simple y sublime, como solamente lo hacían Don Quijote y Sancho».

—Este Gaziél, que escribe en catalán su libro, CASTILLA ENDINS, traducido por María Teresa López, de la Editora y Distribuidora Hispano-Americana, nos produce una impresión agrídulce al reflejar sus emociones: ve tristes nuestros valles, solas nuestras montañas, sencilla nuestra solemnidad... La soledad le es horrible, «casi mineral»; montañas enormes, cumbres oscuras y áridas... La gaita y el tambor son en sus oídos zumbido y trueno, diálogos de Don Quijote y Sancho...

—Por ahí le ando: jamás oí en nuestros pueblos que se utilizara, entre nosotros, la chirimía, si no fuera en un cantar como de corro infantil, cuyo estribillo es, "Uno le canta, otro le pia..." La chirimía, del mismo origen que churumbela, es un instrumento músico análogo al clarinete: véalo en el Diccionario; el clarinete es un instrumento músico compuesto de una boquilla de lengüeta, un tubo de madera con agujeros y llaves, y un pabellón de clarín... Lo nuestro es la gaita, que define el Diccionario con estas palabras en su primera acepción: «Especie de flauta corta, a manera de chirimía, que se acompaña con el tamboril». La flauta es instrumento músico, consistente en un tubo de madera compuesto de varias piezas que encajan unas en otras, con embocadura y con agujeros circulares en una misma dirección. Si tiene la embocadura en el extremo del primer tubo y en forma de boquilla, se llama flauta dulce, y flauta travesera si tiene la embocadura en forma de agujero hacia la mitad del primer tubo, cuyo extremo está cerrado, y se coloca de través, y de izquierda a derecha, para tocarla...

—¿Por qué ha puesto usted al principio que es difícil templar gaitas...?

—Cosas son esas de Sancho y Don Quijote... Mañana se lo explicaré.

Pedro de ULACA.

## Inauguración de los locales de la Agrupación Cultural Deportiva Telefónica de Avila

Se celebró el acto de inauguración de los nuevos locales en donde queda fijada la sede social de la Agrupación Cultural Deportiva Telefónica, sitos en el número uno de la calle del Príncipe don Juan. El acto fue presidido por los Ilmos. Srs. don Luis Alvarez Rosa, Delegado Provincial del Ministerio de Trabajo y don Félix Lanciego Alonso, Delegado Provincial de la Organización Sindical, así como don Antonio Ribas Martínez, Redactor Jefe de EL DIARIO DE AVILA; pre-

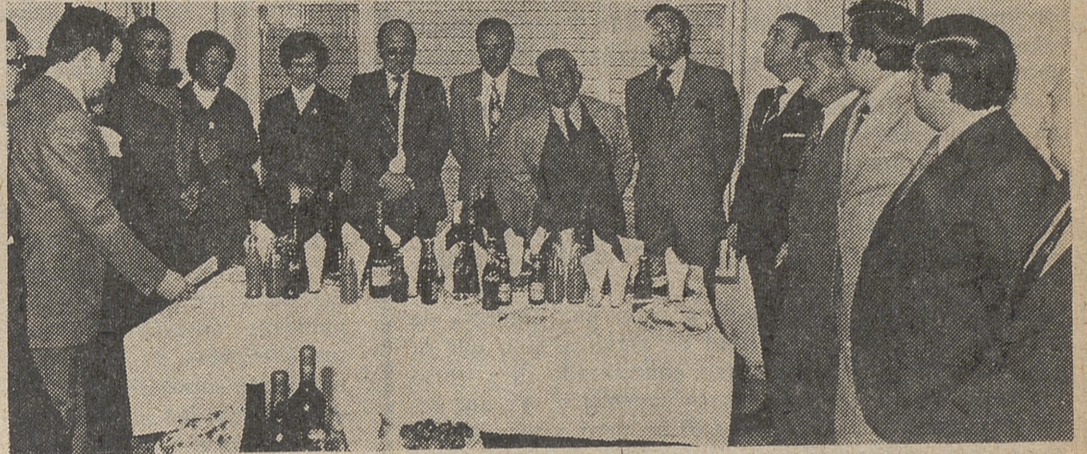
co, Campeonato de Mus, Ajedrez y Tiro al Plato. El señor García Arizti pronunció unas palabras en las que hizo resaltar la idea de que la Agrupación Cultural es una organización de integración social y humana de los empleados, encuadrada en el marco de la obra de Educación y Descanso de la Organización Sindical y que será lo que los empleados quieren, fomentando entre todos ellos las relaciones extralaborales.

1.º ACCESIT BLANCO Y NEGRO: Título: «Atardecer», de Julio César. Autor: Antonio Iglesias Martín.

2.º ACCESIT COLOR: Título: «Búsqueda», de Lor. Autor: Santiago Martín Bragado.

2.º ACCESIT BLANCO Y NEGRO: Título: «Nieves», de Someta. Autor: Enrique Mateos González.

PREMIO A LA CONSOLACIÓN: Título: «Entreabierto», de Toño. Autor: Genaro Martín Bragado.



sidente del Jurado Calificador del I Concurso Fotográfico Provincial, integrado también por los redactores gráficos don Antonio Mayoral y don Javier Lumbreras; así como por don José Luis García Arizti, Subdirector Secretario de la D. R. C. de la mencionada Compañía telefónica; don Florencio Mayorga, delegado de la misma para la provincia de Avila y otros cargos y directivos.

La asistencia de empleados fue masiva y tras unas palabras de bienvenida y agradecimiento a las personalidades citadas, pronunciadas por el Delegado Provincial, don Florencio Mayorga Hernández, se procedió a la entrega de los premios correspondientes al Primer Certamen Fotográfico

Por último los asistentes fueron obsequiados con un vino español en los mencionados locales.

(Foto: LUMBRERAS).

### RELACION DE PREMIOS Y TROFEOS

#### I CONCURSO FOTOGRAFICO

PREMIO ESPECIAL: «Mejor Fotografía». Título: «Sombra y Espinas», de Julio César. Autor: Antonio Iglesias Martín.

1.º ACCESIT COLOR: Título: «Blanco y Negro», de Lor. Autor: Santiago Martín Bragado.

Suscríbese a:  
**EL DIARIO DE AVILA**

## Concurso de dibujo

Se pone en conocimiento de los Centros de Enseñanza de E. G. B., que el Concurso de Dibujo al Aire Libre, convocado por las Delegaciones Provinciales de Educación y Ciencia y de la Juventud, con motivo del «DIA FORESTAL MUNDIAL», se celebrará el próximo jueves día 1 de abril a las 4 de la tarde en la Ciudad Deportiva de la Juventud.

Podrán participar en este

Concurso todos los escolares de E. G. B. de la capital, a los que se hará entrega del material necesario.

Todos los trabajos que se realicen, serán exhibidos al público en una Sala de Exposiciones. Se entregarán premios en material escolar y recreativo por valor de 1.000 pesetas cada uno, a los mejores trabajos confeccionados.

### CAMPEONATO DE MUS AÑO 1974

1.ª Pareja compuesta por Alicia Furquet García Abundio Furquet Rodríguez.

### AÑO 1975

1.ª Pareja compuesta por Genaro Martín Monterrubio Casto García Martín.

### AÑO 1976

1.ª Pareja compuesta por Julio Martín Gutiérrez Marcos Vicente Pascual.

### CAMPEONATO DE AJEDREZ

### AÑO 1974

Francisco Peñalvo Juan.

### AÑO 1975

Angel Lamoca Iglesias

### CAMPEONATO DE TIRO AL PLATO

### AÑO 1975

Primer clasificado, Basilio Santos Gallego; segundo clasificado, Julio Martínez Penalonga; tercer clasificado, Félix Hernández Jiménez; cuarto clasificado, Marcos Vicente Pascual.

### AÑO 1976

Primer clasificado, Julio Martínez Penalonga; segundo clasificado, Anselmo Velayos Cristóbal; tercer clasificado, Basilio Santos Gallego; cuarto clasificado, Félix Fernández Jiménez.



# Sobre incremento de rentas urbanas

## DEPORTES.—PARA LA PROXIMA CAMPAÑA

Creemos llegado el momento de hablar un poco del nuevo rumbo que ahora va a tomar la vida deportiva abulense.

Ya sabe el lector que el Real Avila F. C., la simpática sociedad que tanto ha hecho por el fomento del deporte, se halla actualmente realizando mejoras importantísimas en el campo de San Francisco.

Merced a ellas vamos a tener en Avila un estadio con el que no habíamos soñado nunca. Sin perjuicio de otras cosas que con el tiempo se harán —nosotros no abandonamos la idea del frontón y del gimnasio— va a contar ahora el terreno del Avila con un hermoso campo de fútbol mayor que el que antes había y perfectamente nivelado; una buena pista para bicicletas y dos canchas de tenis.

Estos tres deportes se cultivarán, pues, intensamente en la temporada que se avecina y no se echará tampoco en olvido el atletismo, cuyas primeras pruebas se verificaron con éxito extraordinario en el pasado mes de octubre. Tales son por lo menos los propósitos de la Junta Directiva del Real Avila F. C., modelo de actividad y de entusiasmo.

Pero no basta, para llevar a cabo una empresa de esta índole, la buena voluntad de algunos, sino que la de todos, es decir, el esfuerzo concentrado de cuantos elementos han de contribuir a su realización. Ya que los directivos del Avila han dado el primero y más importante paso, es necesario que le secunden, en primer término, los deportistas activos y después, o mejor dicho, simultáneamente, el público todo de nuestra ciudad: aquéllos procurando hacerse dignos desde el punto de vista deportivo, del hermoso marco que se ha dispuesto para que luzcan sus facultades; y el público en general contribuyendo con su óbolo pecuniario, bien modesto, al mantenimiento de una sociedad que aspira a cumplimentar brillantemente su doble fin educativo y recreativo.

Tenemos entendido que ahora existe cierta tolerancia para la admisión de socios sin cuota de entrada; creemos, por tanto, que es el momento oportuno para que acudan a inscribirse todas aquellas personas que por una u otra causa simpatizan con la alta idea que pretende el funcionamiento de esta sociedad o aquellas que simplemente quieren disfrutar de los interesantes espectáculos que comenzarán a organizarse en fechas próximas.

Y a los deportistas activos, principalmente a los futbolistas, hemos de hacerles notar el deber moral en que se encuentran de prepararse concienzudamente para la campaña próxima. No olviden que este año, por su nueva condición de jugadores federados, habrán de contender con equipos más fuertes que en los anteriores y es preciso que salgan airoso de sus actuaciones. Como ahora, además, el primer «once» del Avila habrá de reconstituirse casi por completo, es una buena ocasión para entablar noble lucha por la conquista de los puestos vacantes.

Confiemos, pues, en que no serán estériles los sacrificios realizados por la Directiva del Real Avila, y muy en especial por el presidente, don Jerónimo Tomé y el jefe de campo, don Eugenio García, cuyo entusiasmo sin límites por todo aquello que redunde en beneficio del club, acaso no sea nunca bien agradecido por los deportistas abulenses.

## EXAMENES

En los salones del Círculo Cultural Recreativo se celebrarán esta noche a las ocho los exámenes de los alumnos matriculados en las clases abiertas por dicha sociedad.

Ya es habitual que todo contrato de arrendamiento urbano adicione una cláusula de las llamadas de estabilización, con las que se trata de proteger la renta pactada de las oscilaciones de valor que pueda sufrir la unidad monetaria nacional, y por consiguiente mantener el poder adquisitivo de la renta.

La cláusula de estabilización más usada es aquella que toma como índice actualizador el del costo general de la vida, publicado por el Instituto Nacional de Estadística, y su aplicación suele coincidir con el comienzo del año natural.

El Gobierno, entre sus medidas económicas tendentes a evitar la inflación, dictó el 17 de noviembre de 1975 un Decreto-Ley 13/1975, en cuyo artículo 15 se disponía que, a partir de su publicación y hasta el 31 de diciembre de 1976 inclusive, los incrementos de las rentas en los arrendamientos urbanos en situación de prórroga legal, que sean procedentes por disposición de la Ley, por determinación del Gobierno, por revisión legalmente autorizada, o por pacto expreso de las partes, no podrán suponer elevaciones que excedan del aumento medio experimentado en los dos años inmediatamente anteriores a la fecha del incremento o de la revisión, por el INDICE ESPECIFICO DEL COSTO DE VIVIENDA, incluido el índice general del costo de vida, publicado por el Instituto Nacional de Estadística.

Añade dicho artículo que esta limitación no afectará a los incrementos que procedan por repercusión en el coste de los servicios y suministros, obras de reparación necesarias y demás cantidades asimiladas a la renta.

Termina diciendo que el límite de aumento establecido en el apartado anterior se observará igualmente, durante el período de tiempo fijado en el mismo para la revisión de las rentas de las viviendas de protección oficial, prevista en el artículo 28 del Texto refundido y revisado de su legislación, aprobado por el Decreto 2.131/1963, de 24 de julio.

Sabemos, por Certificación expedida por el Instituto Nacional de Estadística, que los incrementos experimentados por el INDICE GENERAL del costo de la vida durante los años 1974 y 1975 han sido del 17,9 y del 14,1 por 100, respectivamente.

De no existir la limitación del citado Decreto-Ley que comentamos, en un contrato de arrendamiento dotado de la cláusula de estabilización anual de la renta, en el que se tomará como índice regulador de la misma la variación ex-

perimentada en más o en menos, por el índice general del costo de la vida, la nueva renta para el año 1976 sería el resultado de incrementar la pagada en 1975 en el 14,1 por 100 de la renta contractual.

Al existir la limitación impuesta por dicho Decreto-Ley, debemos remitirnos a los incrementos, en realidad debería decirse a las variaciones, sufridas en los dos años anteriores por el INDICE ESPECIFICO DEL COSTO DE VIVIENDA, incluido el índice general del costo de la vida.

Por certificación del Instituto Nacional de Estadística, sabemos que esas variaciones del índice específico del costo de vivienda en los años 1974-75, han sido del 13,1 y del 12,9 por 100, respectivamente, lo que supone un aumento medio para los dos años del 13 por 100.

En principio parece ser, a tenor del resultado de esa semisuma, que los incrementos de las rentas en los arrendamientos urbanos en situación de prórroga legal, que sean procedentes por pacto expreso de las partes, es decir en virtud de una cláusula de estabilización, no podrá exceder del 13 por 100, cualquiera que sea el índice adoptado como módulo regulador.

Sin embargo, la norma deja lugar a dudas, pues no sabemos si ese «aumento medio experimentado», en los dos años inmediatamente anteriores a la fecha de incremento o de revisión, por el índice específico del costo de vivienda», se refiere a las variaciones sufridas ENTRE SI por dichos índices específicos del costo de vivienda, o si hay que ponerlos en relación con el «índice general del costo de la vida», dentro del que se incluyen.

Trataremos de explicar el motivo de esta duda.

En el diario «A B C» del 25 de enero pasado, se decía que el índice general del costo de la vida había subido un 1,56 por 100 en el mes de diciembre de 1975, y que, dentro de este índice general, el componente referido a vivienda, es decir el índice específico del costo de vivienda, había supuesto una variación del 0,29 por 100.

Redondeando cifras, vemos que el incremento del índice específico del costo de vivienda respecto al índice general del costo de la vida, era cinco veces menor que este último.

Admitiendo, a título meramente especulativo, esa proporción de un quinto, obtenida de los datos del mes de diciembre último, y suponiéndola constante a lo largo de los dos años anteriores, 1974 y 1975, obtendremos:

$17,9 + 14,1 = 32$ . Incremento total del índice general en los dos años anteriores.

$32 : 2 = 16$ . Incremento medio en dicho período.

$16 : 5 = 3,2$ . Incremento medio estimado del costo específico de vivienda en relación con el índice del costo general de la vida.

Ese 3,2 por 100, o una cifra parecida, pues no se olvide que trabajamos con datos estimados, podría ser el límite impuesto a los incrementos de rentas urbanas por el citado Decreto-Ley, si el espíritu de esta norma fuera el de comparar ambos índices, general del costo de la vida y específico del costo de vivienda.

Si así no fuera, la norma tendría un escaso efecto, ya que el incremento del índice general del costo de la vida en 1975 fue del 14,1 por 100, y la limitación impuesta por el aumento medio, en los dos años 1974 y 1975, del costo específico de vivienda, comparados ENTRE SI, es de un 13 por 100, con lo que se lograría una reducción del 1,1 por 100 para aquellos contratos con cláusulas de estabilización anual, que constituyen la mayoría.

Esta es la duda que surge respecto a las viviendas de renta libre y locales de negocio.

(Pasa a página siguiente)

**José María  
Molina Ariño**

**MATEROLOGO DEL  
ESTADO**

**OBSTÉTRICA - GINECO-  
LOGIA**

C/ Doctor Fleming, 5-2.  
Teléf. 21 15 81. C. S. 340

**Sus reservas de BILLETES en AVION; BARCO  
o FERROCARRIL a riguroso precio oficial sin  
ningún aumento, en:**



**viajes velasco**

Agencia de Viajes  
G.-B. - T. - 126.

Generalísimo Franco, 15

AVILA

Teléfono 21 13 21

# Conferencia-coloquio en el Centro Cultural Miravalle

Mercedes Gómez del Manzano, experta en lecturas infantiles y Juveniles, pronunció una conferencia en el Centro Miravalle sobre el tema: **Como inciden las lecturas en el desarrollo de la personalidad de los niños y adolescentes.**

Hizo una rápida presentación del momento actual de la literatura y de la Prensa infantil y juvenil en España, destacando, entre los datos de mayor interés para enfocar el tema, la correlación que existe entre los ciclos típicos de la psicología evolutiva y los ciclos literarios.

El desarrollo de la personalidad del menor va configurándose desde distintas perspectivas y una de gran interés es la que se ahonda en contacto con los temas y personajes de la literatura, si esta es explícita dentro de las coordenadas que enriquecen el texto y son asequibles a los niños.

Entre ellas destacó la necesidad de que los libros para los menores respondan a las necesidades fundamentales de este tipo de lectores, a sus propios centros de intereses, con el fin de facilitarles el descubrimiento progresivo de su propio mundo interior, su inserción social y cultural en el mundo adulto y al mismo tiempo ofrecerles elementos de juicio.

Destacó dentro de esta área, las posibilidades que brindan las traducciones de buenos textos ya que se pone al niño en contacto con otras culturas y otros sistemas de valores ante los cuales, el menor, si queremos que desarrolle su personalidad tiene que intentar un proceso de discriminación desde sus primeros libros.

La edad cronológica de estos lectores implica una selección de textos puesto que el desarrollo psicológico, intelectual del niño varía y a él deben responder los contenidos, los valores, el lenguaje y la presentación en la que juega un papel primordial la ilustración.

A continuación, enjuició el papel que juega la biblioteca infantil como elemento de desarrollo de la personalidad y destacó el valor social que la biblioteca aporta y comporta. Presentó los experimentos que se han realizado en Alemania, Francia y Norteamérica y pasó a la reflexión sobre realidades españolas poco conocidas y aún poco valoradas. El niño,

por sí mismo, se adentra en la entraña de la cultura, de la técnica, del mundo del recreo, del mundo también de la investigación. A su medida, el niño hace realidad la frase de André Maurois: «La enseñanza es una llave para entrar en la biblioteca y la biblioteca la llave para entrar en la investigación, en el mundo del pensamiento y en el mundo del arte».

Terminó elogiando la audacia de abrir una biblioteca infantil en nuestra ciudad por cuanto implica de andadura seria y eficaz en el campo de la cultura y de las letras.

## Miguel Fernández Escalada

GINECOLOGIA Y PARTOS

Avda. de Portugal, 29. Teléfono 21 17 09. Urgencias: Clínica Santa Teresa. C. S. núm. 339

## Sobre el incremento de rentas urbanas

(Viene de pág. anterior)

En cuanto a los incrementos de renta en las viviendas de protección oficial, anunciados en el art. 3 de la Orden de 6 de febrero pasado, que habrán de estar a las limitaciones impuestas por el Decreto-Ley 13/1975, por el Instituto Nacional de la Vivienda se ha fijado en el 3,4725 por 100

Admitimos que toda ley es buena, pero si además es clara, la consideramos doblemente buena.

A título anecdótico y como punto final, merece recordarse una disposición sobre conservas vegetales, en la que con el fin de identificar el año de fabricación, se dispone que la tapa del envase lleve estampada una letra distintiva, en vez de la cifra del año. Así, las conservas enlatadas en 1975 llevarán una «P», y las enlatadas en 1976 una «Q».

Mañana de madrugada, parte en avión para Bolivia el franciscano, morador durante largos años en el santuario alcantarino de Arenas de San Pedro Juan Esteban Muñoz.

Con anterioridad, procedente del mismo Noviciado de Misioneros Franciscanos, salió con destino a Perú el muy conocido hermano, Fray Diego de San Felices.

En realidad, los misioneros con que cuenta actualmente en varios continentes la provincia religiosa seráfica de San Gregorio Magno, que abarca en la península ambas Castillas, se han forjado todos en donde fuera novicio asimismo San Pedro Bautista, natural de San Esteban del Valle, «preclaro abulense — eximio franciscano — embajador de España — protomartir del Japón».

Con estos precedentes históricos, que tanto honran a su vez a Avila de la Reina

Suponemos que dicha norma se habrá dictado en salvaguarda de los intereses de las amas de casa, e incluso de los comerciantes de ultramarinos. Podemos preguntarnos cuántas de esas personas conocen dicha norma y dicha clave alfabética. En una encuesta realizada por mí, nadie supo qué significaba la letra estampada en la lata de conservas. Sin embargo, estoy seguro de que cualquier ama de casa habría sabido el significado del año estampado en números sobre el envase, y se habría cuidado de rechazar aquellos que tuvieran cierta antigüedad, lo que no puede hacer al ignorar lo que significa una simple, fría y muda letra. ¡Son cosas...!

JOSE MARIA

HERCILLA TRILLA.

# El padre Juan Esteban Muñoz, OFM., marcha a Misiones

Del santuario de Arenas al vicariato de Chiquitos

## Dirigió el Centro Diocesano Vocacional de Avila

misionera, y manchego como es él, porque nació un 24 de febrero de 1928 en Pedro Muñoz (Ciudad Real), se nos marcha todo ilusionado, mitad quijote mitad sancho, al vicariato apostólico de Chiquitos (Bolivia), «en donde puede ser más eficaz, por más necesaria, la efímera vida humana nuestra — nos dice —, consagrándola más intensamente a evangelizar y servir...».

Su *curriculum vitae*, entretregado con acontecimientos de signo abulense principalmente, es la mejor garantía de la útil disponibilidad con que el padre Juan Esteban va a iniciar el apostolado misionero y posible servicio de gobierno — ¿no es, acaso, un discípulo nuestro, el padre Vicente Galeote, jefe de cooperativas y teniente de alcalde de San Matías? — en la viña del Señor, en plena pampa o selva boliviana:

Estudios de Teología, en Roma, años 1951-54.

Superior del Convento de Arenas de San Pedro, años 1958-64.

Promotor de vocaciones, 1964-76.

Procurador o Administrador provincial, 1964-67.

Definidor o Consejero provincial 1967-70.

Director del Centro Diocesano Vocacional de Avila, 1972-75.

Presidente de la Comisión de Promotores de Vocaciones Franciscanas de la Península, 1973-76.

Sensible la separación, que va a durar años, de un versado y dinámico hijo de San Francisco, andariego el que más entre nosotros, primero a pie, después medio a pie, con el perezoso «Gogo móvil a cuestas, y con el «Citroen 2 K.» al final, final largo y glorioso. Cuenta por miles las Escuelas y Colegios, las Parroquias y Capellanías visitadas, sembrando en ellas, como «costal de Dios», la buena semilla de la vocación religiosa y sacerdotal. Aunque la crisis vocacional le ha cogido de lleno en su tiempo, fruto de su tesón serán los jóvenes sacerdotes franciscanos que se ordenarán los próximos años. Un día seguirán éstos sus pasos, yendo a misiones, como él, y el padre Juan Esteban se emocionará enton-

ces mostrándoles en directo, sobre el terreno, la abundante dorada mies apta para la siega, vislumbrada muchos años antes en las amenas charlas misionales, con proyecciones, que solía dar, magistralmente, el padre Promotor.

Espíritu investigador, además, auténtico «ratón de bibliotecas y archivos», que ordena cuanto de desordenado encuentra a su paso en fondos librarios o documentales, deja en prensa dos obras que le proporcionarán en breve, merecida fama, acerca de la «Crónica de Fray Vicente de Extremeira sobre la Real Capilla de San Pedro de Alcántara en Arenas», hallada por él diligentemente en el Archivo de la Diócesis de Avila, y una nueva «Guía del Convento-Santuario de San Pedro de Alcántara», con muy interesantes datos para los visitantes, que se espera afluayan en masa los próximos meses, (ya están afluyendo), por la especial circunstancia de celebrarse este año el Bicentenario de la Fundación de la Real Capilla del Santo, por Carlos III.

Así que, aparte otras aspiraciones, el padre Juan Esteban prefiere ser peón generoso de la evangelización y desarrollo del pueblo boliviano. Es la fórmula, jamás desvirtuada, de hacer algo válido por nuestros semejantes. Y muestra de la actualidad del Decreto del Vaticano II «Ad Gentes» o actividad misionera de la Iglesia. Con espíritu franciscano. Que cuente con nuestra admiración, al menos. Y si con eso o mucho más, el tiempo lo dirá.

Martiniano CASERO, Ofm.

**Doroteo Jiménez Jiménez**

MEDICO-DENTISTA  
RAYOS X

Reyes Católicos, 27-1.º  
Teléfono 21 12 08. AVILA.

**TAXI NOCTURNO**  
Teléfono 21 - 11 - 88

(Exclusivamente para casos urgentes)

¿Desea aprender a conducir?  
Acuda a: **Auto-Escuela Velasco**

Modernos coches y camiones con doble mando.  
Generalísimo, 13-15 — AVILA — Teléfono 21 13 21

Sucesos

Sucesos

Sucesos

Sucesos

## Cinco muertos y cuatro heridos graves, en Talavera de la Reina por un triple choque de vehículos

TALAVERA DE LA REINA (Toledo).— Cinco muertos y cuatro heridos graves es el balance de un triple choque de vehículos ocurrido de madrugada en el kilómetro 130 de la carretera Nacional V, de Madrid a Badajoz, término municipal de Talavera.

Los vehículos que intervinieron en el accidente son los matrículas de Madrid, 631.247; de Zamora, 8.063-A y el de Toledo, 20.391.

En el primero viajaban dos matrimonios, Graciela Muñoz Barranco, de treinta y cuatro años; su esposo César Ramírez Fernández, de cuarenta, que conducía, y los padres de éste, Juan An-

gel Ramírez, de setenta, y Edelmira Fernández Santos, de sesenta, todos vecinos de Madrid. Resultaron muertas Graciela y Edelmira y heridos graves sus respectivos esposos.

En el segundo viajaban Simón Martín Torio, de treinta y tres años; su padre, Simeón Martín Pérez, de cincuenta y seis, y sus hermanos Aníbal, de veintiocho, y Francisco, de treinta y uno, vecinos de Zamora. Murieron los tres primeros y resultó herido grave el último.

En el tercer coche viajaba Felipe Blázquez Guerra, de veinticuatro años, que resultó herido grave.

## 21 muertos en accidentes de carretera en el fin de semana

MADRID, (Cifra).— Durante el pasado fin de semana se han producido 21 muertos en accidentes de tráfico en las carreteras españolas, según datos provisionales de la Jefatura Central de Tráfico.

El día 27 hubo seis accidentes, con seis muertos y un herido grave, y el domingo 28 se produjeron once accidentes, con quince muertos y cinco heridos graves.

Las principales causas de los accidentes fueron velocidad inadecuada en las curvas, irrupción de peatones en la calzada y distracción de los conductores.

## Aparece el cadáver de un guardia civil junto al faro de un puerto coruñés

SANTA EUGENIA DE RIBEIRA (La Coruña), (Cifra).— Un guardia civil ha resultado muerto en acto de servicio, desconociéndose hasta el momento toda clase de circunstancias respecto al suceso.

El muerto es Jenaro Rasedo Delgado, de cuarenta años, casado, perteneciente al Cuerpo de Especialistas. Desapareció la pasada noche cuando prestaba su habitual servicio nocturno en la zona portuaria de Santa Eugenia de Ribeira.

Ante la desaparición del

señor Rasedo Delgado, sus familiares mostraron desconfianza, y se inició la búsqueda. En la zona del muelle fue encontrado el vehículo de su propiedad con las llaves de contacto puestas. Posteriormente se sospechó que el cadáver pudiera estar bajo el agua, por lo que un hombre-rana realizó la búsqueda, siendo recuperado el cadáver en las proximidades del faro de la boca del puerto.

## Roban un camión cargado con frigoríficos, en un barrio madrileño

MADRID.— El camión M-694.345, propiedad de Antonio Castillo Castro, que se hallaba estacionado en el barrio madrileño de Vallecas fue robado por unos desconocidos. El pesado vehículo estaba cargado con cinco aparatos refrigeradores de aire comprimido valorados en 300.000 pesetas. Al parecer, los ladrones descubrieron la «carga» y decidieron llevársela... con camión y todo.

## Fallece un montañero ovetense al clavársele un piolet en el pecho

OVIEDO.— El montañero ovetense de diecinueve años José Manuel Varela Blanco, resultó muerto al clavársele en el pecho el piolet con que se ayudaba en la escalada. El desgraciado accidente se produjo en los montes de Tuiza, en la zona de Pajares.

El montañero fue trasladado inmediatamente de producirse el accidente a la residencia de la Seguridad Social de Mieres donde falleció a los pocos minutos de ingresar.

Ofrecemos más ventajas para que vd. pueda comprar los mejores aparatos del mercado.

**SADFE**

«la calidad»

Primera marca nacional lo garantiza

Proyectos, Fabricación e Instalaciones para:

HOSTELERIA



ALIMENTACION



CENTROS SANITARIOS



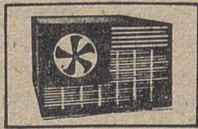
COLECTIVIDADES



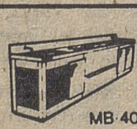
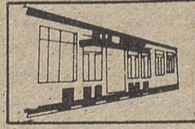
FRIO INDUSTRIAL Y COMERCIAL



AIRE ACONDICIONADO



REVESTIMIENTOS ACERO INOXIDABLE



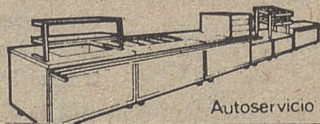
MB 400



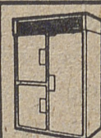
AIRE ACONDICIONADO



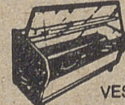
CC-3



Autoservicio



MF 1312



VES 1500

Con la colaboración y asesoramiento de un experto equipo técnico y oficina de proyectos.

Muy cerca de Vd. siempre está

**SADFE**

«la calidad»

Camino Viejo de Simancas, Km. 1'500.

Apartado 394

Teléfono 230500-9-8-7-6

VALLADOLID



1.974 1.975



EUROFAMA 2000

Empresas del grupo SADFE

- TECHNO ASTURIAS Cervantes, 28 - Oviedo
- TECHNO ANDALUCIA Virgen de Luján, 39 Tel. 277652 Sevilla

URGENTE COMUNICADO

Deseamos tomar contacto con personas o sociedad de gran responsabilidad muy interesada en ocuparse,

Delegación de ventas de toda nuestra gama fabricados e instalaciones

Corte y envíos este cupón con sus datos personales ó llámenos para entrevista a los teléfonos 230500/06/07/08/09 Valladolid

D. \_\_\_\_\_ Profesión \_\_\_\_\_

Domicilio \_\_\_\_\_

Actividad actual \_\_\_\_\_



# Qué ocurre mientras dormimos

## El largo viaje de la noche

Este viaje, comienza mientras la persona está todavía despierta

Mientras el ser humano duerme su cuerpo y cerebro, sigue un proceso misterioso, cuya complejidad, estudian los hombres de ciencia, los cuáles comienzan a entrever las profundidades de ese proceso. En los laboratorios investigadores del sueño (existen sobre todo los japoneses, norteamericanos y rusos) el aparato base, es un electroencefalógrafo, que registra y amplía, las ondas cerebrales. Los pacientes son animales y algunas personas voluntarias. Al dormir, la mente no deja de funcionar, como por alguien se piensa, erróneamente. El que duerme, realiza un largo viaje nocturno, subiéndose y bajando por diferentes niveles de conciencia. Los aparatos señalan la temperatura del durmiente; su pulso, la respiración y otros factores y el científico puede así, reconstruir el itinerario de ese viaje, que empieza, mientras la persona está todavía despierta. El ritmo, es de 9 a 12 ciclos por segundo. Luego, conforme el sujeto pasa a la inconsciencia, el ritmo va menguando y tal vez se despierte un momento, por súbito espasmo, que haga saltar su cuerpo. Esto se denomina: «Sacudida presomnica». Tal espasmo, resulta normal y desaparece en fracción de segundo. Al iniciarse la fase primera del sueño, las ondas cerebrales son cambiantes e irre-

gulares; sus músculos se relajan y retárdanse el ritmo cardíaco. Quedan aún, tres fases más del sueño y en la cuarta de ellas, la tensión arterial es muy baja; se respira con normalidad y las ondas cerebrales son lentas y grandes («ondas delta»). La temperatura, desciende también. Mover, dormido, los ojos a saltos bajo los párpados cerrados, como si se observara algo, es una variedad especial del «sueño de movimientos oculares rápidos» que se conoce por «estado de MOR». Tras unos diez minutos, de tal estado, el durmiente se revuelve en el lecho y comienza a recorrer de nuevo los niveles del sueño, para al cabo de una hora o dos, caer en un MOR más prolongado. Este ciclo tan interesante, se repite completo, 4 ó 5 veces durante la noche.

MOR es un sueño espectacular y el delta, reparador y profundo. La inconsciencia completa de este último sueño, predomina en la primera parte del descanso, pero disminuye al acercarse la mañana. El cerebro, continúa activo. En el período delta de la inconsciencia, es cuando se producen los paseos de los sonámbulos y los pequeñuelos, orinanse. Durmiendo, se ven acontecimientos que parecen reales y los médicos, desde hace tiempo, suponen que las

pesadillas, podrían ser causa de ataques al corazón.

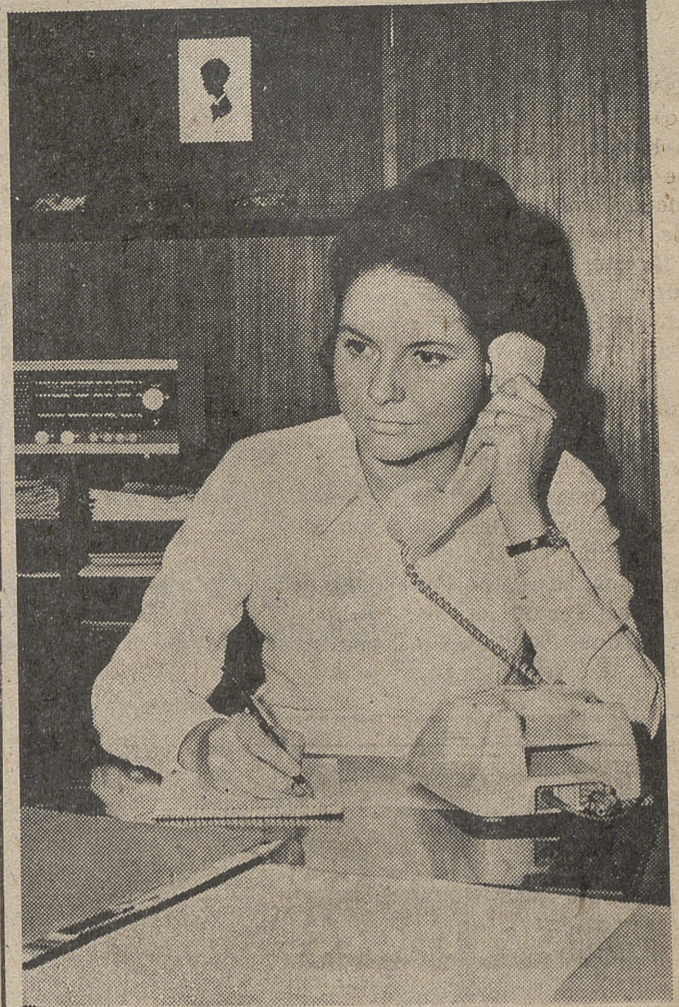
Hoy está considerándose mucho, la denominada «terapéutica del sueño» y créese cada vez más, que los sueños MOR y delta, son esenciales para el equilibrio vital.

Las píldoras somníferas: el alcohol y los barbitúricos, no provocan sueño normal. Reducen la fase MOR, generalmente. Estimulantes como las anfetaminas, producen efectos semejantes. Dormir mal y el insomnio, proceden de múltiples orígenes. Y el sedante para un insomne, puede ser dañino para otro. Sólo un doctor, podrá recetar el medicamento adecuado. El sueño, es absolutamente necesario para todo ser humano. Sus funciones reparadoras, de todo punto primordiales para la vida. Si alguno estuviera varios días sin dormir, volvería-se irritable; sufriría obnubilaciones; falta de memoria (amnesia) y «microsueños» de día. Al cabo de 100 horas, comenzaría, en muchos casos, a delirar. Aún no se ha inventado un sustituto del sueño aunque es muy variable el número de horas que cada persona requiere. Hay quienes, con dos períodos de dos horas, durante la noche, tienen bastante. Algo así como un par de siestas nocturnas.

EUROPA PRESS.

## MUNDO LABORAL

### La secretaria es imprescindible



NUREMBERG. (DaD). — A causa de los rápidos cambios que se registran en la sociedad y en la estructura económica de los países industrializados, resulta cada vez más difícil a la juventud decidirse por una profesión u oficio, pues se ignora qué profesiones irán en alza en el futuro. Según acaba de informar el Instituto Federal de Trabajo en un estudio sobre las perspectivas de las profesiones y oficios de aquí al año 1990, las perspectivas no son muy buenas para los panaderos, pasteleros e impresores, excelentes en cambio para los cocineros, buenas para los trabajadores de la industria química, albañiles y obreros metalúrgicos, y regulares para los químicos, matemáticos, físicos e ingenieros. Las secretarías seguirán siendo imprescindibles y ganarán cada vez más, mientras que disminuirán los puestos de trabajo para los maestros, periodistas y artistas de todo género.

## Nuestra buena salud, puede estar en árboles y arbustos

### Las tisanas de hojas, curan numerosas enfermedades y abren el apetito

En el otoño, las hojas de los árboles, se caen, dejando a la mayor parte de los seres humanos, indiferentes. Pero, antes de que caigan, hay muchas personas que recógenlas, sabedoras de las virtudes curativas que tanto las hojas de los árboles (caducas) como las de arbustos (perennes), poseen. Asimismo, al empezar la estación otoñal, se aprovisionan de las cortezas arbóreas (y de los frutos incluso), para fines salutariferos y remedio de trastornos y dolencias.

«La salud, está en los árboles y arbustos», dice un viejo refrán chino.

Consideremos las hojas de varios árboles, comunes en

España, con las virtudes medicinales que contienen.

#### EL CASTAÑO

En la primavera, las hojas se hallan verdes por completo.

Es un árbol que pierde sus hojas muy pronto. Conviene pues, recogerlas antes de su caída, lo mismo que las castañas y los trozos de corteza, excelentes para regularizar, en cocimientos, la circulación sanguínea y contra hemorroides y varices. La pasta de castañas sirve para suavizar la piel de las manos. Hojas de castaño hervidas, son magnífico remedio para frotaciones de los tobillos y en las piernas, que propendan a hincharse.

#### LA ENCINA

Utilizada en gargarismos, la infusión de sus hojas, cura las anginas y elimina los constipados. Los males de garganta tienen un antidoto completo, en las hojas de encina, macedadas dentro de una botella, con vino tinto y miel. Reduciéndolo a polvo las bellotas y haciendo una infusión obtiéndose el llamado «café de bellotas», en extremo saludable y benéfico. Es amargo, pero eficaz contra el constipado.

#### EL ABEDUL

Las hojas cocidas de este árbol, estimulan perfectamente, y hacen trabajar, a los ri-

ñones. Hay que dejarlas macerar en agua hervida durante ocho días. Clarifica la orina, evitando la formación del ácido úrico. Hay que beber un vaso del líquido resultante, cada mañana y bastan 15 días para tener un logro favorable.

#### EL FRESNO

Calman sus hojas, el reumatismo y la artritis, a causa de la activa sustancia que contienen. En medio litro de agua mineral se echa una cucharada del líquido donde han macerado las hojas. Este verdadero «té de fresno», es lo mejor contra los dolores reumáticos.

#### EL HAYA

La corteza de Haya, en cocción, devuelve el apetito. Para obtener lo que supone un auténtico aperitivo natural, se arrojan trocitos de corteza en 1 litro de agua hirviendo y se deja dos horas. Diez minutos antes de las comidas, un vaso de esta bebida despierta las ganas de alimentarse.

#### EL ALAMO

Los campesinos, saben muy bien, que un puñado de hojas del álamo, cocidas, producen una infusión, de extraordinarios resultados, para curar las irritaciones de la piel. Una compresa mojada en el líquido, basta para ello.

EUROPA PRESS.  
E. P.

# PIQUETES DE HUELGA, VIOLACIÓN DE LIBERTAD...

Las crónicas de los recientes sucesos acaecidos en Vitoria y Basauri hablaban de un fenómeno ya viejo, pero que cobra hoy especial interés, dadas las circunstancias que rodean el momento actual español. Me refiero a los

llamados «piquetes de huelga» que, formados por grupos más o menos numerosos, se sitúan a la entrada de los lugares de trabajo (obras en construcción, establecimientos de todo tipo, etc.), conminando a los trabajadores a abandonar

su labor, bajo amenaza, en caso contrario, de sufrir no sólo los insultos verbales, sino también la ira de los componentes del piquete.

Una violación tal de la libertad es paradójicamente llevada a cabo por quienes procla-

man decididamente su talante democrático. Otro ejemplo: hace unos días, en Madrid, ante un grupo de alumnos de Ciencias de la Información, un portavoz del autodenominado "sector democrático" de la Asociación de la Prensa madi-

leña explicaba que una vez decidida la huelga de los profesionales de la profesión periodística, y ante la negativa de algunos de ellos a sumarse a la misma, se crearon piquetes con el fin de hacerles cambiar de decisión.

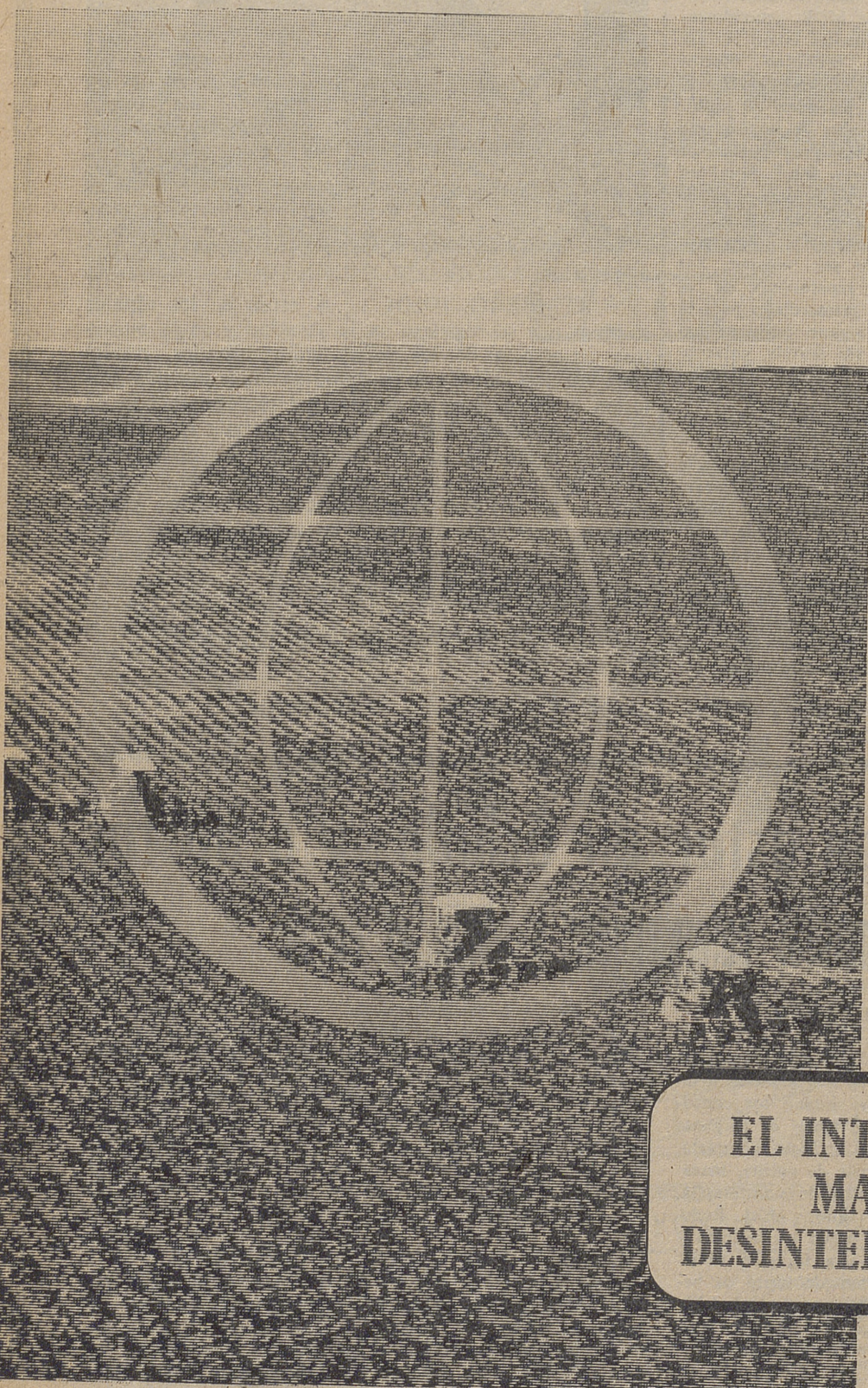
Desde ningún punto de vista acciones como éstas pueden ser lícitas. Aunque sea justa la huelga, aunque haya sido aprobada por mayoría, nadie puede obligar a un trabajador a dejar su trabajo, si él considera que ello le habrá de perjudicar.

Por eso, como muy bien ha señalado la revista "Acción Empresarial", "no sólo hay que defender la libertad en la vida social contra los excesos del poder del Estado de otro cualquier tipo de oligarquías, sino también contra las presiones de los grupos sociales que tratan de someter a las personas a sus propias decisiones, para hacerles instrumentos de una lucha estratégica en defensa de ideales de justicia o simplemente para lograr la conquista del poder".

Es preciso, pues, no ceder ante coacciones de este tipo, porque cuando el país camina queriendo encontrar las ansiadas libertades democráticas, es inadmisibile que se coloquen obstáculos a esa marcha, impidiendo así el logro de la primera de las libertades, la de la persona humana.

LUIS AYLON.

## Lo bueno es... que el campo nace a diario



Y hay que saludarlo cada mañana. Con optimismo. Y al hombre agricultor. Y al ganadero.

Las Cajas de Ahorros Confederadas no tienen accionistas, ni intereses particulares. Los beneficios de las Cajas de Ahorros nacen de España y van a España. Y la inversión de sus recursos van a campos, industrias, carreteras, hogares. Y también es un justo destino, un interés vivo y presente, el desarrollo de la economía privada y doméstica.

El símbolo de las Cajas de Ahorros brilla en el campo, porque está allí, mirando al sol. Usted lo conoce, porque siempre está al lado de sus amigos.

EL INTERES  
MAS  
DESINTERESADO

Cajas de Ahorros Confederadas 

Transferencias • Cuentas corrientes • Tarjeta 6.000

## LAS REFORMAS NECESARIAS

Con el título «Aún es tiempo» ha escrito don Francisco/ Fernández Ordóñez en «A B C» un artículo, que comienza con la siguiente cita:

«Por lo que se refiere a las reformas necesarias, no siempre podrán ser hechas con la urgencia que tantos deseamos», (Marcelo Caetano. Discurso ante la Asamblea Nacional).

Después dice:

«Ante todo ello, y en presencia de la actual situación española, es preciso establecer cuanto antes un sistema de verdadera autoridad, es decir, un sistema democrático. Si, como dice Easton, todo sistema político está dotado de una cierta flexibilidad para adaptarse a una sobrecarga, es cierto que hay unos límites que no pueden franquearse sin poner en peligro la propia convivencia. Cuando esto sucede, como en España, es necesario reconocer que no funcionan los instrumentos de canalización y regulación de los enfrentamientos políticos y sociales. Este es el tema

(Pasa a página 12)

Autorizado por el B. de E. 29 ABR. 1975

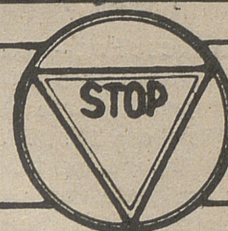
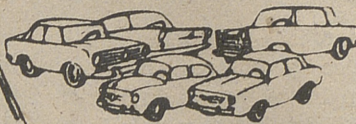
Todos los modelos **RENAULT**en **Domínguez****VEHICULOS  
DE OCASION**

CONCESIONARIO PARA AVILA Y PROVINCIA

Avda. de Portugal, 26

Telf. 2114 27 y 2119 09

AVILA

**motor****AQUI, PACO COSTAS****Salón de Ginebra:****Pocas novedades pero interesantes**

Posiblemente el Salón de Ginebra sea el más espectacular de Europa y uno de los mejores del mundo en cuanto a organización, luz y presentación de las diferentes marcas y modelos: esa es a grandes rasgos la impresión que nos ha causado su visita.

Si el año pasado la industria automovilística francesa, con los Renault 30 TS y los Peugeot 604, puede decirse que marcó la pauta de ese gran «show» del automóvil, en la presente edición ha sido Italia con su gran estrella, el Lancia Gamma, quien ha dado sabor al Salón. El nuevo Lancia desde luego ha sorprendido a expertos y profanos. Su carrocería, original de Pininfarina, ha logrado armonizar el aerodinamismo con la habitabilidad, enmarcándolo todo en una atmósfera de lujo propia de la más alta élite automovilista. Técnicamente el coche responde al nivel tradicionalmente ofrecido por Lancia: el motor, siguiendo las últimas tendencias, es de cuatro cilindros horizontales, opuestos dos a dos; la tracción es naturalmente delantera y la velocidad máxima dada por el fabricante, 200 kilómetros por hora.

En el stand de la multinacional Ford, el coche que más atraía la atención era, sin duda, el pequeño y original Ford-Ghia urbano; un cochecito concebido para su uso en la ciudad, preferentemente, de 258 centímetros de largo y capaz para cuatro plazas, pero que no dejará de ser un verdadero coche, pues, al parecer, a pesar de su reducido tamaño, gozará de buenas prestaciones gracias a la adopción de un potente motor de 1.000 centímetros cúbicos, similar al que equipara al modelo Fiesta.

En el stand de BMW pudimos admirar, asimismo, los nuevos 630 CS y 633 CSI, los dos modelos de gran lujo que la marca bávara presenta en sustitución de los coupés 2.5 CS y 3.0 CSI: dos imponentes automóviles equipados con motores de 185 y 200 CV, respectivamente, y capaces de superar los 200 kilómetros por hora.

Finalmente, nos llamaron poderosamente la atención los nuevos Mercedes Diesel, así como la extraordinaria presentación de los motores de esta marca, en conjuntos seccionados provistos de accionamiento eléctrico cuyo funcionamiento constituía todo un espectáculo a la vez que una auténtica lección de mecánica.

En resumen, hemos visto una 46 edición del Salón de Ginebra que, a pesar de la relativa escasez de grandes novedades mundiales, ha constituido un verdadero éxito.

Paco COSTAS.

ESPACIO OFRECIDO POR

**REZORZAGA, S. A.****SEAT**

SERVICIO OFICIAL

Carretera de Madrid, s/n. Teléfonos

 22 01 23  
 22 04 66  
 22 07 21

AVILA

**El problema de los peatones en los accidentes de circulación****En el 80 por 100 de los casos, estos son debidos a infracciones de aquellos**

El incremento de accidentes en que se han visto implicados peatones empieza a ser alarmante y causa preocupación. Según datos facilitados por la O. M. S. la media de personas muertas en el periodo comprendido de 1965 a 1973 en veinticinco países estudiados es del 24,75 por 100 y la de víctimas en general es el 13,51 por 100, mientras que en España este aumento se sitúa en el 70,02 por 100 y el 48,23 por 100 respectivamente. Ahora bien, a partir del año 1974 la curva que señala el número de víctimas sufre un esperanzador descenso que coincide en el tiempo con las medidas tomadas por el Gobierno español en materia de seguridad vial.

En los datos obtenidos por la Dirección General de Tráfico se pone de relieve que en más del 80 por 100 de los accidentes con implicación de peatones se aprecia infracción de estos, siendo por tanto inferior la de los conductores de los vehículos causantes de los atropellos. Asimismo es preciso poner de manifiesto la importancia que en los accidentes en que se vieron implicados peatones, ofrecen los niños y ancianos: en 1974 el número de peatones menores de 14 años víctimas de accidentes ascendió a 6.095 (1.090 en carretera y 5.005 en zona urbana) de ellos 252 resultaron muertos; a su vez las víctimas mayores de 65 años se elevaron a 3.280 (2.508 en zona urbana y 772 en carretera), siendo 381 los muertos.

Estos datos nos invitan a recapacitar sobre este peligro latente y a la necesidad de insistir sobre peatones y conductores acerca de que su comportamiento, ya sea en carretera, ya en zonas urbanas, se adecúe a las normas de circulación y en forma especial:

EN ZONAS URBANAS:

—Por parte de los conductores de vehículos:

Necesidad de observar al máximo las prescripciones sobre limitación de velocidad, tanto las establecidas como las requeridas en razón de las condiciones existentes.

Respecto a la prioridad de los peatones en los pasos para ellos habilitados, con especial atención a los semáforos, ante los cuales parece aconsejable extremar la precaución, no sólo cuando así lo indica la señal luminosa correspondiente (color amarillo-ámbar) sino incluso ante los que conceden preferencia a la circulación rodada.

Máxima atención a las maniobras de marcha atrás, en las que pueden ocasionar atropellos, tanto por irrupción de los peatones en la calzada como por su cercana presencia en los bordillos de las aceras, en particular en las maniobras de aparcamiento.

Vigilancia extrema sobre las condiciones mecánicas del vehículo en especial sobre el sistema de frenado y el perfecto estado de los neumáticos, cuya incidencia es particularmente importante dado el tipo de conducción que en zona urbana se desarrolla.

—Por parte de los peatones:

Especial atención a los cruces de las vías, que deben realizarse por los lugares al efecto dispuestos, y dentro de éstos con la máxima observación a las señales luminosas, en los casos en que éstas se encuentren establecidas.

No irrumpir en la calzada en forma brusca y sin precaución, atendiendo en todo caso

a los vehículos en su marcha por las vías públicas.

En cualquier caso parece necesario hacer hincapié en la especial atención que requieren los niños y los ancianos, debiendo insistirse en las medidas educacionales que los mentalicen en las circunstancias actuales de la circulación.

EN ZONAS INTERURBANAS

—Por parte de los conductores de vehículos:

Máxima atención a las limitaciones de velocidad, tanto a las convencionales como a las recientemente establecidas en la generalidad de las vías. Asimismo, se impone la auto-limitación por parte del propio conductor ante determinadas particularidades de la vía y condiciones atmosféricas, con una incidencia generalmente superior a la que presentan en zona urbana.

Conducción atenta hacia los peatones, especialmente en las travessías y en la circulación nocturna, en las que aquellos suelen carecer de los medios adecuados para hacerse ver, sobre todo con climatología adversa (lluvia, niebla...).

—Por parte de los peatones:

Observación de la prescripción que obliga a circular por la izquierda.

No atravesar las vías más que en caso de absoluta necesidad y previo aseguramiento de que puede efectuarse sin peligro, teniendo en cuenta, en este sentido, que las velocidades de los vehículos pueden dar lugar a que, aún no estando visibles al iniciar el cruce, pueden atropellarles en el trayecto.

Es preciso hacer notar su presencia en la circulación nocturna, a través de los medios que se consideren adecuados al caso y que permitan la atención por parte del conductor con tiempo suficiente a fin de provocar la reacción oportuna y evitar el atropello.

**J. Morais Luque**
**TOCOGINECOLOGO**  
 ex-interno de Maternidad  
 de Barcelona  
 Consulta: 11 a 2

 Previa petición hora.  
 Policlínica Parque de San  
 Antonio. P.º D. Carmelo, 24.  
 Teléfonos 22 09 00 - 04 - 08

# Los Reyes, clamorosamente recibidos en Sevilla

## «La Corona, entendida como suprema representación de la Nación, está al servicio del pueblo español», dijo don Juan Carlos I

SEVILLA. (Cifra).— Un apoteósico recibimiento tributó ayer por la tarde el pueblo de Sevilla a SS. MM. los Reyes de España, que iniciaron así un viaje por las cuatro provincias de Andalucía occidental, que se prolongará a lo largo de toda la semana.

Tras ser recibidos y cumplimentados en el aeropuerto de San Pablo por las primeras autoridades militares y civiles de la provincia, SS. MM. Don Juan Carlos y Doña Sofía subieron a un coche cubierto para dirigirse al centro de la ciudad, siendo objeto durante el trayecto desde el aeropuerto hasta la plaza de Don Juan de Austria, del continuo homenaje de simpatía y bienvenida de miles y miles de sevillanos concentrados a lo largo de la autopista hasta la plaza de Don Juan de Austria, en la zona del Prado de San Sebastián.

Los Reyes, a través de las ventanillas de su automóvil, constantemente saludaban al vecindario sevillano, que les aclamaba y vitoreaba sin cesar a lo largo de todo el trayecto, exhibiendo pancartas y dando gritos de «¡Vivan los Reyes!».

A la llegada de los Reyes a la plaza de Don Juan de Austria, nuevamente recibieron el testimonio de simpatía y adhesión de los muchos miles de sevillanos de todas las edades y estamentos sociales que se habían concentrado en el amplio sector del Prado de San Sebastián para recibir a los Soberanos.

### Temas

(Viene de página 10)

fundamental que justifica las instituciones democráticas: la ordenación de la legitimidad del poder, su distribución, sus mecanismos de apoyo, los factores de erosión y de respuesta. El tema es profundo y está produciendo ya, quiérase o no, una fractura política y unos primeros síntomas de descomposición social. No basta ahora una pirueta desde el Poder, prometiendo reformas otorgadas como una generosa concesión desde lo alto. No es éste el camino, sino el de la negociación el encuentro y el compromiso. Si no, como en la frase célebre, todo será demasiado poco y demasiado tarde».

### BIENVENIDA OFICIAL

Pancartas, banderas nacionales y vitores ininterrumpidos a Don Juan Carlos y Doña Sofía se mezclaron con las notas del Himno Nacional y con las salvas de ordenanza disparadas por una batería del Regimiento de Artillería número 14, cuando los Reyes descendieron del coche que habían tomado en el aeropuerto y recibieron la bienvenida oficial a Sevilla por parte del Alcalde de la ciudad, que, en compañía de su esposa, aguardaba la llegada de los Soberanos en un estrado instalado en la plaza de Don Juan de Austria.

La esposa del Alcalde de Sevilla, entregó a Doña Sofía un ramo de flores, y el Alcalde de Sevilla le hizo entrega del bastón de mando de la Alcaldía y las llaves de la ciudad.

SS. MM. saludaron a los miembros de la corporación municipal y, seguidamente, siempre entre los aplausos constantes y vivas de la multitud, subieron a un coche descubierto acompañados del Alcalde de la ciudad.

### LLEGADA A LA CATEDRAL

El paso de la real comitiva por la calle de San Fernando y Puerta de Jerez se vio acompañado otra vez por el jubileo del vecindario sevillano, apiñado en ambas aceras de la calle, y en torno a la plaza de la Puerta de Jerez, contigua al hotel Alfonso XII. La muchedumbre no cesó un momento de aplaudir y vitorear a los Monarcas, que, continuamente, correspondían, agitando los brazos, al clamor unánime del pueblo sevillano.

El cortejo continuó después, hasta llegar a la catedral. Junto a la fachada frontera al archivo de Indias, ante la puerta del Príncipe de la catedral metropo-

litana, otro imponente gentío esperaba la llegada de los Reyes.

Don Juan Carlos I y Doña Sofía subieron a un pódium desde el que escucharon el Himno Nacional, tras serles rendidos los honores de ordenanza por la compañía de seguridad y honores de la Capitanía General de la II Región, con escuadra, bandera, banda y música. sus Majestades saludaron después a una comisión de generales, jefes y oficiales de la guarnición.

Estaba previsto que Don Juan Carlos pasase inmediatamente después revista a las tropas que le habían rendido honores, pero no le fue posible hacerlo. El gentío, rompiendo todo protocolo, se agolpó en torno a los Reyes, aplaudiéndoles y vitoreándoles con entusiasmo, de forma que difícilmente pudieron las fuerzas del orden público abrir paso a los Soberanos hasta la entrada a la catedral por la puerta del Príncipe.

### SEVILLA, CON LOS REYES

Don Juan Carlos y Doña Sofía, visiblemente complacidos, estrechaban las manos de quienes se les acercaban para saludarles y hablarles, mientras seguían oyéndose continuamente gritos de «¡Viva el Rey!», «¡Viva la Reina!», «¡Sevilla con sus Reyes!», etcétera.

A la puerta de la catedral el cardenal arzobispo de Sevilla, doctor Bueno Monreal, revestido de pontifical, ofreció agua bendita a los Reyes y les dio a besar el Lignum

Crucis. Seguidamente los Soberanos penetraron en el primer templo de Sevilla, bajo palio, y precedidos por el cabildo catedralicio y los obispos auxiliares de la diócesis, doctores Bellido y Montero.

Una vez en la capilla real, ante la imagen de la Virgen de los Reyes, Patrona de la Archidiócesis hispalense, Don Juan Carlos y Doña Sofía oraron unos minutos y ocuparon después un sitio de honor.

SS. MM. oyeron una salve que entonó el cardenal Bueno Monreal e interpretó la escolanía de Nuestra Señora de los Reyes. Su Majestad la Reina ofrendaría después a la Patrona de la diócesis de Sevilla el ramo de flores con que le había obsequiado la esposa del alcalde.

### EN LOS REALES ALCAZARES

A la salida de la catedral nuevamente se reproducirían los aplausos y testimonios de afecto, lealtad y simpatía del pueblo sevillano. Los Reyes recorrieron a pie el trayecto que separa a la catedral de los Reales Alcázares, siendo seguidos por miles de personas que pugnaban por acercarse a los Monarcas, a quienes aplaudían con entusiasmo.

A la entrada del Alcázar por la Puerta del León, el alcalde del regio recinto, entregó al Rey las llaves de la antigua fortaleza, y les acompañó en una breve visita al salón del Almirante y a la capilla contigua. Los Reyes departieron unos minutos con el Presidente del Gobierno, Ministros y

(Pasa a página siguiente)

### José López Hernández

ESPECIALISTA DE  
Enfermedades Reumáticas  
y rehabilitación general  
C/ San Juan de la Cruz, 7  
Teléfono 22 22 90  
Consulta de 11 a 2  
Previa petición de hora.  
C. S. 341

## PARA VENTA DE SERVICIOS

Banco en Expansión  
Precisa Personal

Con destino a sus Sucursales de Avila y su Provincia

### SE OFRECE:

- Amplias posibilidades profesionales
- Formación a cargo de la Entidad
- Ingreso en la plaza de preferencia de los candidatos
- Condiciones económicas a convenir.

### PREFERENCIAS:

- Experiencia en ventas o vocación decidida hacia este campo
- Estudios a nivel de Bachiller Superior o similares
- Servicio Militar cumplido.

Interesados escribir enviando historial académico profesional, acompañando fotografía tamaño carnet reciente, al Apartado de Correos núm. 22 de Avila.

Plazo de recepción de solicitudes hasta el 5-4-76.

## La nueva literatura

(Viene de página 3).

### LA DEFENSA DEL HOMBRE

La exposición primera de cada participante ha dejado planteados algunos interrogantes.

¿Qué tiene de negativo la novela intelectual? Realmente nada. Pensar e imaginar son dos cualidades humanas que pueden ser ahogadas por la técnica. Torrente Ballester hace una crítica de la actual literatura infantil, no se cultiva la imaginación del niño y esto perjudica incluso a la técnica, al hombre no le están educando para crear, ni en el orden del espíritu ni en el terreno de la ciencia.

María Rosa pregunta si en

la novela actual se expresan los valores del hombre o es una novela vacía. Es Vintilla Horia quien contesta: en la antigüedad se han dado obras maestras que respondían a una concepción total del hombre, dentro de una filosofía cristiana. Hoy, el hombre está discompleto y se produce una literatura sin valores y sin unidad. En la medida que el hombre vuelva a encontrar la unidad de vida se salvará la literatura.

Los participantes han defendido una literatura de calidad, de exigencia personal propia, y pedían al público que cultivara esa exigencia. Es la forma de que la nueva literatura sea superior a la actual.

# El entusiasmo de los sevillanos, ante la presencia de los Reyes, desbordó los cordones policiales

(Viene de pág.<sup>a</sup> anterior)

autoridades y acto seguido subieron a la planta principal del Alcázar, donde se alojarán durante su estancia en tierras andaluzas.

El pueblo, mezclado con las autoridades, irrumpió en el patio de la Montería, que en escasos minutos quedó completamente lleno, mientras seguía vitoreando continuamente a los regios visitantes y se repetía una y otra vez el grito de «Juan Carlos, Sevilla está contigo», siendo continuo el agitar de banderas nacionales y se exhibían decenas de pancartas de bienvenida y adhesión a los Soberanos.

Desde el balcón principal, al que salieron previamente los Reyes para corresponder a las aclamaciones, el Alcalde de Sevilla pronunció un discurso, dando la bienvenida a los Reyes, en nombre de la Ciudad.

«LIBERTAD DE CADA UNO EN EL RESPETO A LOS DEMAS»

DISCURSO DEL REY

A continuación, el Rey Don Juan Carlos, pronunció el siguiente discurso:

«Sevillanos:

Muchas gracias por esta acogida, por este cariño con que nos recibís, a la Reina y a mí, en nuestro primer viaje a Andalucía, en el que vamos a visitar cuatro provincias hermanas, esperando vivamente poder visitar en breve las otras cuatro.

Vuestra simpatía y vuestro afecto nos llenan verdaderamente de emoción, y a ella se une el encanto de este lugar maravilloso en que nos encontramos, del que no se sabe qué admirar más si la presencia viva de la historia, en estos momentos únicos o la belleza que se nos entra por los ojos. Esta belleza sevillana hecha de gracia y de siglos, y que por ello es también de alguna forma historia.

Yo sé que os ha traído hoy aquí un sentimiento de cariño y adhesión hacia nosotros, que agradecemos profundamente. El Rey viene a estar cerca de vosotros, a conocer de vuestros labios vuestros problemas, consciente de que muchos de ellos son graves, difíciles y complejos. También sé que al congregarnos en el Alcázar y en las calles de Sevilla estáis dando testimonio de adhesión a la Institución que encarno, la Monarquía de España. Al hacerlo así, sé que estáis además representando a millares de hombres y mujeres de Sevilla y de su provincia, y a millones de anda-

luces y de españoles de todas clases y condiciones que ven en la Monarquía la institución más adecuada para constituir la forma moderna, actual, de nuestro Estado, de una manera que es, a la vez, respetuosa con nuestra historia y esperanzadora para el porvenir.

La Corona entendida como suprema representación de la nación está al servicio del pueblo español para garantizarle la paz social, el respeto a las leyes y a la estabilidad del Estado. La Monarquía, por ser de todos y no de ningún grupo ni partido, puede asegurar la libertad de cada uno en el respeto de los demás, la unidad de la nación en la diversidad de sus pueblos, la igualdad de los ciudadanos y su acceso ordenado a los bienes económicos y espirituales que nuestra sociedad, joven y dinámica, puede crear con el esfuerzo de todos y para el disfrute de todos.

En esta tarea me esforzaré siempre, pido a Dios que con toda constancia, serenidad y acierto. Para ello, solicito vuestro concurso, porque la conservación y lo mejor de cuanto tenemos, así como las más prometedoras empresas para el futuro serán posibles y darán su fruto si acometemos la tarea juntos y perseveramos juntos en ella».

Sevillanos, andaluces todos, españoles:

«Desde esta Sevilla inmortal, capital en su día del Reino, que nunca «ha dejado» a sus Reyes, como reza orgulloso vuestro escudo, os animo a que superéis todas las dificultades que nos rodean, a que mantengáis la confianza en nuestras instituciones, a que combinéis la necesaria vigilancia y firmeza con la serenidad y la propia disciplina. Y como señal de nuestro

## Salida de los Reyes de Jordania

Fueron despedidos por SS. MM. don Juan Carlos y doña Sofía

MADRID, 29 (Cifra).—Los Reyes de Jordania, Hussein y Alla, han salido a primera hora de la tarde de ayer de Madrid, desde la base aérea de Torrejón, con destino a los Estados Unidos.

Fueron despedidos por los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, anfitriones de los monarcas jordanos durante las horas que permanecieron en la capital de España.

Rindió honores, la escuadrilla número once de la Primera Región Aérea, con bandera, banda y música.

decidido compromiso, gritad conmigo:

¡Viva España! ¡Viva Sevilla!»

Las palabras del Rey fueron interrumpidas numerosas veces por los aplausos y vítores de la multitud, que, repitiendo, una y otra vez el grito de «Juan Carlos, Sevilla está contigo», y aplaudiendo a veces al son de las típicas palmas por sevillanas, se resistía a abandonar el Alcázar, solicitando nuevas apariciones de Sus Majestades en el balcón del palacio mudéjar, lo que tuvieron que hacer los Reyes correspondiendo así al apoteósico recibimiento de que fueron objeto por una masiva representación del pueblo de Sevilla.

Terminado el acto público del Alcázar, los Reyes de España se despidieron de las autoridades y pasaron a la residencia del Alcázar, donde cenaron en privado.

## Visita de Sadat a Alemania Occidental

BONN, 30 (Efe).—El presidente egipcio, Anwar Sadat, comenzará hoy la etapa más importante de su visita a Alemania Occidental, cuando se entreviste con el canciller Helmut Schmidt y discuta el tema de la ayuda para vencer las dificultades económicas de Egipto.

Durante las conversaciones se firmará un acuerdo para conceder a Egipto un préstamo de ayuda financiera por valor de 100 millones de marcos. Alemania Occidental ha anunciado asimismo estar

dispuesta a proporcionar 140 millones de marcos, en concepto de ayuda material a Egipto.

En una cena dada anoche en honor del presidente Sadat, el presidente alemán, Walter Scheel, repitió la promesa de Bonn de hacer cuanto pudiese para ayudar a Egipto.

Al parecer, Sadat ha manifestado que proyecta hablar sobre el tema de la ayuda militar. Pero se considera que Bonn no quebrantará sus normas contra los envíos de armas a las zonas de tensión.

## Francia hacia una crisis política, según dice un dirigente sindical

TOULOUSE (Francia), 30 (Efe).—«La situación actual, inestable y peligrosa desembocará inevitablemente en una crisis política» declaró anoche el secretario general de la Confederación Francesa Democrática del Trabajo, Edmond Maire durante una reunión sindical organizada en

el palacio de los deportes de Toulouse.

Según el dirigente de la CFDT la devaluación del franco y la inflación hacen que nos adentremos de nuevo por el camino hacia el paro obrero, situación peligrosa que nuestros adversarios aprovechan con un sentido de intimidación».

## Y cuando vosotros no esteis... ¿qué?

¿Quién va a cuidarle?

Contestadnos

Seiscientos mil españoles deberían hacerse, también, esta pregunta. Trecentos mil padres, tantos como niños subnormales hay. Y lo que es importante, deberían buscar respuestas. Porque les afecta, y muy directamente.

A todos vosotros, queremos deciros que se ha creado la Mutualidad de Previsión Social para Ayuda a Subnormales, regentada por padres afectados que trabajan con un objetivo común: garantizar el futuro del subnormal.

Por una pequeña cantidad anual estaréis asegurando su mañana. Cuando vosotros no estéis. Porque será entonces cuando más lo necesite.

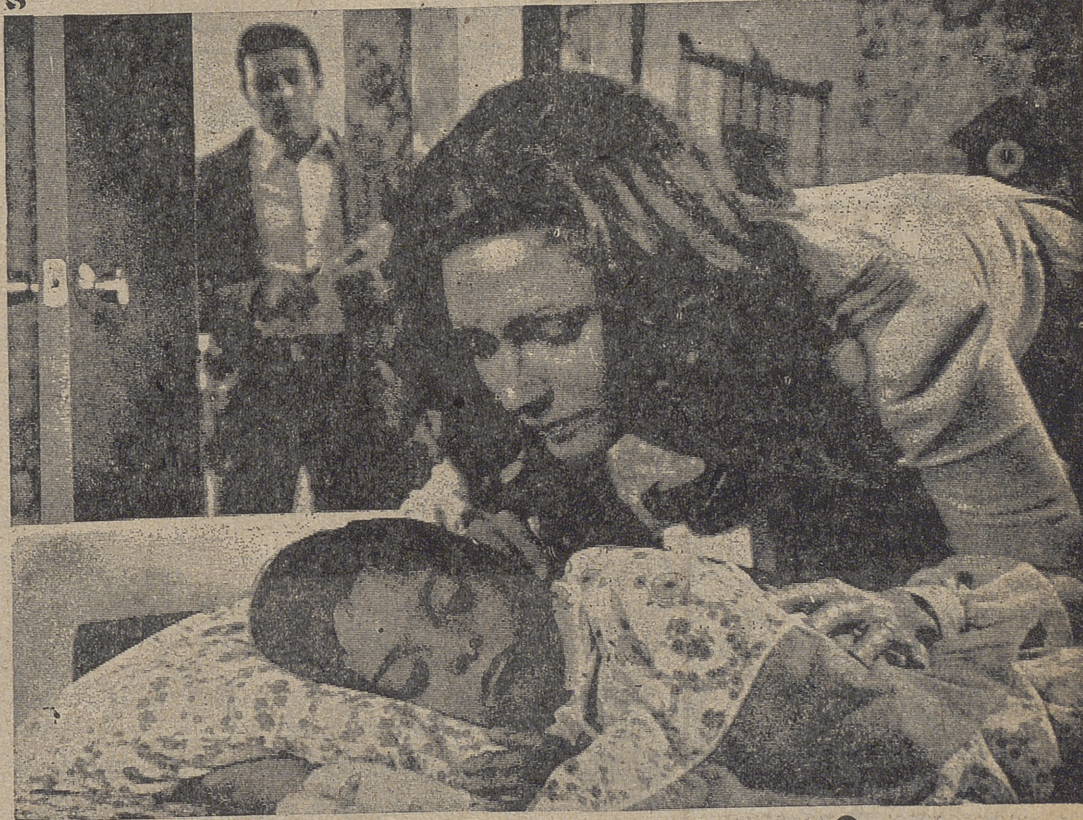
### Mutualidad de Previsión Social para Ayuda a Subnormales.

Promovida por:  
Patronato para Ayuda a Subnormales  
y Federación Española de Asociaciones  
Protectoras de Subnormales.



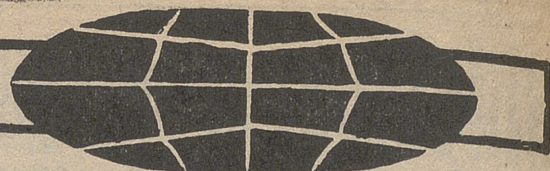
FUNDACION  
GENERAL  
MEDITERRANEA

Información:  
Lagasca, 6 - Teléfonos 276 33 01/04  
Madrid-1



## Ayúdale a seguir...

# DEL MUNDO



## Tokio

### Aumenta la represión contra la oposición de Corea del Sur

TOKIO. (Crónica de Europa Press).—La situación política en Corea del Sur, donde se está intensificando la represión del presidente Park Chung Hi contra quienes se atreven a enfrentarse con su gobierno autoritario, es seguida con creciente preocupación en Tokio donde se teme que se llegue a una situación de conflicto que no sería nada beneficiosa para la estabilidad política de esta parte del mundo. Los japoneses consideran que la creciente intransigencia del gobierno de Seul es un peligro para la propia Corea del Sur. Pero por razones políticas, en parte relacionadas con el recuerdo de la desdichada dominación japonesa sobre dicho país, en general se procura evitar todo comentario hostil.

La actual fase de la represión, que ha costado la detención a numerosas personalidades opuestas a Park, se inició a raíz de la lectura de una declaración favorable a la democratización del país en la catedral de Seul el pasado 1 de marzo. Como entre el arsenal legislativo dictado para proteger al régimen contra sus enemigos se encuentra una ley que prohíbe toda crítica contra las instituciones existentes, el gobierno tuvo pretexto más que suficiente para proceder a la detención de los organizadores del acto.

Entre los detenidos se encuentra Kim Dae-jung, jefe de la oposición, que se hizo famoso en el mundo entero a causa de su secuestro por agentes de la CIA surcoreana cuando se encontraba en Tokio, en agosto de 1973. El incidente causó una gran tensión política entre el Japón y Corea del Sur. Por fin el gobierno de este último país presentó excusas a Tokio. Pero esto no salvó a Kim Dae-jung de ser condenado a un año de prisión el pasado mes de diciembre por supuestos fraudes en las elecciones de 1967 y 1971.

Este último año Kim se enfrentó con Park y le faltó muy poco para derrotarle. En el Japón se cree que si no hubiera sido por la manipulación de los resultados, la victoria de Kim hubiera sido inevitable. Desde entonces aumentó el carácter represivo del régimen surcoreano. Park hizo aprobar una nueva Constitución, que es la que

no deja que sea criticada, que institucionalizaba virtualmente su dictadura. Ahora la oposición no tiene la más mínima posibilidad de llegar al poder por los medios legales.

Otra personalidad de la oposición relacionada con el último incidente es Yun Po-Sun, que fue presidente de la República en la breve fase de gobierno democrático que siguió al derrocamiento de Syngman Rhee, en 1960, y el golpe de estado del general Park Chung Hi un año y medio después.

Yun, respetado por sus ideales y su avanzada edad, se presentó de nuevo contra Park en las elecciones de 1967 y fue derrotado. Desde entonces permanece al margen de la política lo que no ha impedido su procesamiento y condena por supuestos delitos contra el gobierno.

El expresidente Yun ha sido acusado de tomar parte en este último intento contra Park aunque no ha sido detenido. Pero él, su esposa y varios antiguos ministros, comparecerán, sin duda, ante los tribunales para responder del delito de haber osado criticar al presidente Park. Cuya intransigencia puede resultar, a la larga, más peligrosa que la misma actitud de los adversarios a quienes ahora persigue.

JAMES STANHOPE

## Libano

### Sobrevivir es la única preocupación de los habitantes de Beirut

BEIRUT. (Crónica de Europa Press).—La población civil de Beirut, por no hablar de la del resto del país, es la gran olvidada y la principal víctima de esta guerra civil, que empieza a parecer interminable, en la que se enfrentan cristianos y musulmanes mientras los dirigentes políticos prosiguen sus tradicionales intrigas. Para los desgraciados civiles que no toman parte en la lucha y observan con creciente terror lo que está sucediendo a su alrededor la supervivencia es la principal preocupación. Supervivencia no sólo frente a los disparos de los dos bandos sino también frente a la cada vez mayor escasez de alimentos.

Los colegios y la mayor parte de los establecimientos comerciales de la ciudad permanecen cerrados desde hace días. En algunos barrios menos afectados por la lu-

cha, y ya van quedando pocos, la población hace largas colas, desde antes de amanecer, ante las tiendas que se atreven a abrir. Muchas veces tienen que regresar a sus casas con las manos vacías. Otras, se ven obligadas a salir corriendo a toda velocidad al iniciarse un tiroteo.

En los demás barrios no queda ni siquiera la esperanza de que, tras una larga cola, se pueda conseguir un poco de pan y algo de aceite o de pescado seco. Allí, donde los proyectiles de artillería y las granadas de mortero llueven sin cesar, la muerte puede ser el precio que paguen los que se atreven a salir en busca de alimentos. Por lo demás, falta casi de todo y cada vez es más difícil encontrar comida.

Esta es la trágica situación a la que ha quedado reducida una ciudad que hace

sólo once meses era considerada como el París del Oriente Medio y que si de algo tenía fama era de alegría y de actividad en los negocios. Hoy se encuentra casi destruida y en sus calles reina la ley de la selva. Cientos de pistoleros de los dos bandos recorren las calles metralleta al hombro, haciendo reinar el terror día y noche. Las personas civiles pueden ser detenidas, secuestradas, registradas, golpeadas o asesinadas sin aparente motivo. Y, desde luego, sin explicación.

La pertenencia religiosa es el principal factor de división y de peligro. No existe prácticamente ninguna posibilidad de que un cristiano salga vivo de un barrio musulmán. Y lo mismo puede decirse de los musulmanes en los barrios cristianos. El «otro» es asesinado inmediatamente tan pronto como es descubierto por un grupo de pistoleros del barrio donde se encuentra. De ahí que todo el mundo se refugie en sus casas y se obstenga de salir a la calle salvo en caso de extrema urgencia.

Muchos civiles han huido y otros empiezan a sufrir las consecuencias de la tensión en que viven. Se ha informado de que en el hospital de Hazmiyeh, en las afueras de la capital, están internadas mil doscientas personas con los nervios destrozados. Muchas más se encuentran en sus domicilios sin posibilidad de evacuación.

Los precios de los pocos artículos que quedan en el comercio han subido de forma astronómica. Esto es especialmente cierto en el caso del pan, la harina, el azúcar, el arroz y la carne. «No la hemos probado en tres meses», me ha dicho una ama de casa refiriéndose a este último artículo.

Mientras continúa el fuego indiscriminado por todas partes, resulta difícil saber lo que está ocurriendo y, sobre todo, los desgraciados beiruties empiezan a perder la esperanza de que la lucha termine definitivamente algún día.

PETER GRAY

## Dr. Palmerino González Gallego

Jefe del Servicio de Oftalmología de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social de Segovia.  
Pleóptica y Ortóptica en ESTRABISMOS  
Consulta: Calle Coches, núm. 8, piso 1.º. Teléfono 41 37 93  
SEGOVIA

## Para pasar el rato

ASI NOS LO CONTARON

ANECDOTA DE SEURAT...

Seurat, el famoso pintor, comentaba con unos amigos el paso de un escultor que se creía Fidias:

—Tiene que ser terrible estar tan satisfecho de sí mismo... Sobre todo cuando los demás no participan del propio entusiasmo.

SONRÍA...

EL DESCONOCIDO

Se le acerca en plena calle. De pronto. Es absolutamente desconocido para él. Y le dice:

—Buenas tardes. ¿Puede prestarme mil pesetas?

—Pero... yo no le conozco a usted.

—Por eso le pido las mil pesetas. Entre los que me conocen no hay ni uno que se fíe.

## Jeroglífico

Por G. M. A.

III  
TTT

Me lo dijeron mis...

(Solución mañana)

(Solución del anterior)

«Entrevista»

# Así fue la jornada en Primera Regional Preferente

## El líder Valdepeñas sumó dos positivos ante el Moscardó y el San Fernando empató, contra pronóstico, en Alcorcón

### Los demás partidos terminaron en triunfos caseros, más o menos apretados

Se cubrió una jornada más, la vigesimoquinta, y en ella solamente se dio un triunfo viajero; el del Valdepeñas en Usera, teniendo como adversario al Moscardó. Un triunfo importante porque afianza a los valdepeñeros en el primer lugar de la clasificación, ahora con dos puntos de ventaja sobre el Alcorcón que sufrió un revés en su campo al dejarse arrebatar un punto por el San Fernando, equipo éste que, una vez más, confirmó su condición de «equipo revelación» y que se aleja del peligro del descenso.

Seis victorias caseras y nada que oponer a ellas, pero esperábamos más del Guadalajara, en su viaje a Arganda. Bien es verdad que los argandefíos andan en esa zona más que peligrosa y apretarían de firme, pero de todas formas nos parece que los alcarreños, que componen un gran equipo, están renunciando a clasificarse al menos en segunda posición. Y también esperábamos más de ese Manchego con buenos jugadores que no ha cuajado plenamente y que, al perder ante el Real Madrid, nos parece que se va a conformar con quedar en una zona tranquila. Se están esfumando, pues, sus intenciones, naturales al hacer un equipo con ambiciones de ascenso, de alcanzar la Tercera División.

Buenas victorias, las dos con marcador holgado, 3-0, del Leganés sobre el Alcalá y del Toledo sobre el Atlético de Valdemoro. El Leganés toma la tercera posición en la clasificación, que ocupaba el Guadalajara.

En cuanto a nuestro equipo, con su victoria apretada sobre el Móstoles, mejora algo —porque sumar estos dos puntos era dejar atrás al adversario—, pero al vencer el Arganda no avanza en la tabla clasificatoria, si bien ahora

queda a un punto del Atlético de Valdemoro. Las posiciones por abajo son así: Móstoles, 22 puntos; Real Avila y Arganda, 24 y Atlético de Valdemoro, 25. No hace falta recordar que descienden tres equipos. Por ello, esta etapa final de la competición va a ser muy animada y en ella tiene que apretar el acelerador el conjunto abulense para ver si es capaz de salvar el difícil compromiso.

Pese a que hubo cuatro equipos que no consiguieron ni un gol, el número de los marcados ha sido mediano —jornadas mucho más bajas se han dado—, veintinueve se contabilizaron, tres menos que en la jornada anterior.

En la brevísima referencia de cada partido, comenzamos por el Real Avila-Móstoles. No acaba de entrar en razón, que quiere decir entrar en juego, el equipo abulense. Y así, en esta jornada nos tuvo con el alma en un hilo. Primero al no conseguir abrir el marcador en el tiempo inicial pese a su constante dominio; falta quien resuelva a la hora de la verdad y falta el estudiar cómo se debe actuar cuando el contrario presenta una fuerte muralla defensiva. Para nosotros no puede ser camino el amontonarse, junto con los contrarios, hombres y más hombres en el área. Y luego, cuando ya se jugó mucho mejor, en el segundo tiempo, la suerte volvió la espalda en algunas ocasiones, como en el penalty lan-

zado por Aroca y detenido por Torres, confirmando su gran tarde. Sobre lo anterior, el dejar tomar las riendas —¿es que ya se registraba cansancio por la brega anterior?— al Móstoles, luego de su único gol, que no debió producirse desde tan larga distancia. Así que los últimos minutos fueron de nervios e incertidumbre; porque en casa, si quiere salvarse el descenso, no se puede dejar escapar ni un punto.

Tras el gran partido del anterior domingo en Valdemoro, con un triunfo que abrió la puerta grande de las esperanzas, éste que si no fue malo tampoco fue muy bueno.

Hay que coger moral de triunfo, actuar con tranquilidad y entrega —en esto creó que pocos peros hay que poner— y no ceder nunca, pase lo que pase, porque hasta el fin... Y esperar que los aficionados estén un poco más decididos a apoyar al equipo; ahora debe ser como en la temporada anterior en aquellos partidos claves para conseguir el ascenso. Asistir a todos los encuentros de la Ciudad Deportiva y no regatear el aplauso para los jugadores.

En la Ciudad Deportiva del Real Madrid el propietario venció por 1-0 al Deportivo Manchego. Y fue autor del gol, en los comienzos de la segunda parte, Poli.

En Alcorcón hubo empate a un gol entre el titular y el San Fernando y fue este equipo el que marcó primero por medio de su ariete Cholo. El empate le hizo el otro delantero centro, Lope.

En Arganda hubo victoria local sobre el Guadalajara, con marcador 3-1. Pronto marcaron los argandefíos, por medio de Vázquez. Y al acabar el primer tiempo empató el interior zurdo alcarreño. En la segunda parte dos goles locales del extremo Toloba.

En el campo del Moscardó perdió el propietario ante el líder Valdepeñas por 1-2. Antes del descanso ya había hecho el equipo valdepeñero sus dos goles por medio del centro delantero De la Riva. Julio consiguió, en el segundo tiempo, el tanto del honor para el «Mosca».

Duelo entre colistas con victoria del Atlético Madrileño sobre el Talavera, por 2-0. Primer gol al finalizar el tiem-

po inicial, anotado por el medio Vicedo. El otro, avanzado el segundo periodo, siendo autor Carro.

El 3-0 del Leganés sobre el Alcalá tuvo como realizadores a Cuco, Sito y Gazapo, que había sustituido a Cuco.

Y el Toledo, también con marcador 3-0, se deshizo fácilmente del Atlético de Valdemoro. Los jugadores del equipo toledano que hicieron los tantos fueron Lolo, en el primer tiempo, y Seminario, los otros dos, en la segunda parte.

J. GOAL.

### Premio a la desgracia

Para los jugadores del REAL AVILA que más veces aparezcan en esta sección.



AROCA

Este trofeo será entregado a final de la temporada.

PATROCINA:

CERVEZA



AVILA

Suscribase a:  
EL DIARIO DE AVILA



JOYERIA - RELOJERIA - REGALOS  
**ANGEL**

Obsequiará con un magnífico reloj «DUWARD» al jugador del Real Avila C. F. máximo goleador en la temporada oficial

CLASIFICACION: Ayúcar, 16; Mate, 8; Paquito, 5; Juan Luis y Aroca, 3; Javi, Boyarizo y Luis, 2; Nacho, Santos, Estrada y Gonzalo, 1.

«ANGEL» ha instituido otro premio para el «Jugador destacado» como en temporadas anteriores

REGALOS -- REGALOS -- REGALOS

JOYERIA - RELOJERIA - OPTICA

LISTA DE BODA

Porcelanas BIDASOA

San Millán, 2 y Duque de Alba, 1. — AVILA

REGALOS -- REGALOS -- REGALOS

## Castillos en la Tierra de Avila y Emoción de la Ciudad

Por Juan GRANDE, con prólogo de Eduardo Ruiz Ayúcar, Cronista Oficial de Avila.

Fotos: MAYORAL.

Un libro de la Colección «Temas Abulenses», Institución «Gran Duque de Alba», de la Excelentísima Diputación Provincial y Consejo Superior de Investigaciones Científicas, magnífico regalo para amistades y turistas, así como para estudiantes. Castillos de Arévalo, Arenas, El Barco, Las Navas del Marqués, Mombeltrán, etc., y el todo Avila: tradición, historia, leyendas y arte. De venta en librerías. Pedidos a la Institución «Gran Duque de Alba».

## TRACTORES HEICHER

normal y doble tracción, motor Perkins, caja de cambios y sistema hidráulico Massey Ferguson.

J. HORCAJO, S. A. AVILA

### Teléfonos de "El Diario de Avila"

- 21 - 26 - 40
- 21 - 26 - 41
- 21 - 26 - 42

# Nueva reunión de los transportistas abulenses



Convocados por la Organización Sindical se vienen reuniendo en las distintas comarcas de la provincia, los industriales dedicados al transporte de viajeros y mercancías. Hasta ahora, han tenido lugar en las localidades de Arenas de San Pedro, Cebros, Arévalo, Barco de Avila y Piedrahita. En ellas, ha sido adoptado, entre otros, el acuerdo de proseguir normalmente la actividad del sector a fin de reforzar la postura del Sindicato en orden a la consecución de las justas demandas que tiene planteadas a la Administración este Sector. En las imágenes, dos aspectos de la reunión celebrada ayer en

el salón de actos de la Casa Sindical de nuestra capital. (Fotos: LUMBRERAS).

## Ayuntamiento de Avila Impuesto Municipal de circulación Aviso importante

### Prórroga del pago voluntario, sin recargo, hasta el 30 de abril

El Ayuntamiento de Avila, ante el gran número de contribuyentes que acuden a retirar el distintivo y la imposibilidad material de que todos puedan lograr su objetivo dentro del plazo fijado en principio, ha considerado necesario conceder esta prórroga, esperando que los propietarios de los vehículos no demoren el pago hasta los últimos días del nuevo plazo, con lo que se evitarán aglomeraciones e incomodidades. El Impuesto puede abonarse en la Recaudación Municipal, Plaza de Italia, 2, 1.º

EL ALCALDE

Fernando López Muñoz

## Emisarios marroquíes a varias partes del mundo

### Serán enviados por el Rey Hassan II para explicar su postura sobre el Sahara Occidental

RABAT, 30. (Efe).—El Rey Hassan II de Marruecos destacará a dirigentes de los

partidos políticos marroquíes a capitales extranjeras para que expliquen la postura de Marruecos en la cuestión del Sahara Occidental, según se ha sabido a raíz de la entrevista celebrada con el Rey por dos dirigentes de la oposición.

Estos dos dirigentes políticos, Abderrahim Buabid, jefe de la Unión Socialista de Fuerzas Populares, y Mohamed Bucatta, secretario general del Istiqlal, llevarán a cabo en breve misiones por separado en capitales de Europa oriental y Asia.

Se tiene entendido que otros dirigentes políticos, e incluso miembros del Gobierno, realizarán misiones similares en otras partes del mundo.

El verano pasado aconteció esto mismo, cuando el rey Hassan destacó emisarios a varias partes del mundo para que explicaran la postura marroquí, con miras a la Asamblea General de las Naciones Unidas en la que se iba a estudiar la cuestión del Sahara.

Conductor: recuerde que todos somos peatones. Respete al peatón.

En Avila, los días 6 y 7 de abril

## I Sesiones Fotográficas Profesionales

La Agrupación provincial de Empresas Fotográficas de Avila ha organizado, para los próximos días 6 y 7 del mes de abril, las Primeras Sesiones Fotográficas Profesionales, que harán venir hasta nuestra capital a más de un centenar de fotógrafos profesionales de toda España y asistir a un interesante programa, que se desarrollará de la siguiente forma:

Día 6 de abril, a las diez ho-

### CARTELERA

TOMAS L. VICTORIA:  
8 tarde y 10,45 noche:  
«EL HOMBRE, EL ORGULLO Y LA VENGANZA» (18 años).

REYES CATOLICOS:  
8 tarde y 10,45 noche:  
«POR MIL DOLARES AL DIA» (Todos los públicos).

ras, «Nuevos materiales» (Las emulsiones tipo II de Kodak). A las doce horas el fotógrafo don Vicente Ibáñez, hablará sobre «La Fotografía Creativa». Por la tarde, el fotógrafo segoviano, don José María Heredero, tratará sobre «El Retrato fotográfico».

El día 7, a las diez de la mañana, será el fotógrafo leridano, don Manuel Rey Calvet, quien versará sobre «El Impresionismo en la fotografía» y la última sesión estará a cargo del fotógrafo y presidente de la Agrupación Nacional de Fotógrafos Profesionales, don Manuel Aumente. Hablará sobre «El Reportaje Fotográfico».

La clausura de estas I Sesiones Fotográficas Profesionales será al mediodía del miércoles, día 7, con asistencia de las primeras autoridades provinciales y locales, en el Hotel Valderrábanos, donde se desarrollarán las sesiones.

## HORA DE CIERRE

### MAÑANA SALDRA EL ULTIMO SOLDADO BRITANICO DE SINGAPUR

SINGAPUR, 30. (Efe-Reuter).—El último soldado británico en Singapur saldrá mañana sin cortejo ni ceremonia alguna dando fin, de esta manera a la presencia militar británica en este país que ha durado más de siglo y medio.

En su apogeo Gran Bretaña llegó a ocupar una décima parte del territorio de la isla con casi 100.000 militares que disponían de cuarteles, bases aéreas y puertos.

Todas estas instalaciones han sido entregadas al Gobierno de Singapur.

### NUEVO JUICIO CONTRA PATRICIA HEARST

WASHINGTON, 30. (Efe).—Tuvo lugar ayer en Los Angeles la audiencia previa al segundo juicio que sufrirá Patricia Hearst, esta vez en relación con el asalto a mano armada de un almacén.

La joven de 22 años recibió la declaración de culpable hace diez días en San Francisco en relación al asalto a un Banco. El juez determinará la pena el 12 de abril.

Patricia fue trasladada de San Francisco a Los Angeles y luego devuelta mediante una secreta y complicada operación de transportes por avión, helicóptero y automóvil.

El segundo juicio comenzará el 14 de abril, pero en la audiencia de ayer ni ella ni sus abogados formularon petición alguna.

### HUELGAS Y PROTESTAS ARABES EN ISRAEL

NAZARETH (Israel), 30. (Efe).—Decenas de millares de árabes se han declarado en huelga en Israel, en la margen occidental del Jordán y en la zona oriental de Jerusalén, tras una de las peores noches de disturbios producidos en Israel desde el nacimiento del estado judío.

Los árabes paralizaron la vida económica en la margen occidental, cerraron la mayor parte de las tiendas en la zona antigua de Jerusalén e impidieron las transacciones comerciales en Nazareth, la mayor ciudad israelí de la región de Galilea.

Las autoridades informaron sobre disturbios esporádicos en Galilea durante las horas iniciales de la huelga de protesta por la incautación de millares de hectáreas de tierras árabes en la región.

### MILES DE PERSONAS, SIN HOGAR POR LAS INUNDACIONES EN BEIRE (MOZAMBIQUE)

JOHANNESBURGO, 30. (Efe-Reuter).—Graves inundaciones han comunicado a la ciudad costera mozambiqueña de Beire del resto del país, quedando sin hogar miles de personas, ha anunciado «Radio Mozambique» escuchada en Johannesburgo. Helicópteros botes salvavidas están siendo utilizados para rescatar a personas que han debido subirse a los tejados y a los árboles para salvar sus vidas, agrega la emisora.

Camisería  
Géneros de punto **TEODORO**  
EL MAYOR SURTIDO A LOS MEJORES  
— PRECIOS —

LENCERIA - JUEGOS PARA NOVIAS  
**MARY-PAZ**  
LAS ULTIMAS CREACIONES DE LA  
MODA INFANTIL

Reyes Católicos, 14. Teléfono 21 23 34.  
y Comuneros de Castilla, 10  
(Pasaje Caja de Ahorros) **AVILA**